

Guida per l'utente di Z2400 Series

Sommario

Introduzione 8 Ricerca di informazioni sulla stampante. 8 Informazioni sulla stampante. 10 Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software. 10 Informazioni sulle parti della stampante. 10 Informazioni sul software della stampante. 13 Installazione del software della stampante. 13 Installazione del software della stampante Windows. 14 Utilizzo del software della stampante Windows. 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh. 15 Installazione della stampante per Macintosh. 15 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazione della stampante in rete wireless. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione della stampante a una rete wireless ad hoc 21 Creazione di una rete? 25 Cone os a una rete? 25 Consa è una rete? 26 Installazione wireless ad hoc 21	Informazioni sulla sicurezza	7
Ricerca di informazioni sulla stampante. 8 Informazioni sulla stampante. 10 Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software. 10 Informazioni sulle parti della stampante. 10 Informazioni sul software della stampante. 13 Installazione del software della stampante. 13 Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante Windows 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante in rete wireless. 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Installazione della stampante in rete wireless. 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 20 Installazione wireless avanzata. 21 Creazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Corne sono configurate le reti locali? 25 Corne sono configura	Introduzione	8
Informazioni sulla stampante. 10 Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software. 10 Informazioni sulle parti della stampante. 13 Installazione del software della stampante. 13 Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazione della stampante in rete wireless. 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Interpretazione dei un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione di un atampante a una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Cone si collega il cavo di installazione? 27 Come si colega il cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione?	Ricerca di informazioni sulla stampante	8
Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software 10 Informazioni sulle parti della stampante. 10 Informazioni sul software della stampante. 13 Installazione del software della stampante. 13 Installazione del diver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante Windows 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per onfigurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Installazione della stampante in rete wireless. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless adopo l'installazione. 20 Installazione wireless avanzata. 21 Creazione di una rete wireless ad hoc. 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Comé si colega il cavo di installazione? 27 Come si colega il cavo di installazione? 28	Informazioni sulla stampante	10
Informazioni sulle parti della stampante. 10 Informazioni sul software della stampante. 13 Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista). 13 Utilizzo del software della stampante (solo utenti di Windows Vista). 13 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazione deila stampante in rete wireless. 17 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione della stampante a una rete wireless ad hoc. 21 Creazione di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente. 24 Domande frequenti. 25 Come sono configurate la rete installazione? 25 Come si collega il cavo di installazione? 26 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni sull differenza tra	Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software	10
Informazioni sul software della stampante. 13 Installazione del software della stampante. 13 Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante Windows 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione 20 Installazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Come si collega il cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sull adifferenza tra le ret a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 <	Informazioni sulle parti della stampante	
Installazione del software della stampante. 13 Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista) 13 Utilizzo del software della stampante Windows 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante per Macintosh 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Informazioni della stampante in rete wireless. 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione della stampante su altri computer. 20 Installazione di una rete wireless ad hoc. 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Come si collega il cavo di installazione? 25 Come si collega il cavo di installazione? 28 Nformazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 <	Informazioni sul software della stampante	13
Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista)	Installazione del software della stampante	13
Utilizzo del software della stampante Windows 14 Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante in rete wireless 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless 17 Installazione della stampante in rete wireless 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione 20 Installazione di us atampante su altri computer 20 Installazione di una rete wireless ad hoc 21 Creazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Linformazioni sull'indirizzo MAC 30 Informazioni sull'indirizzo IP 31	Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista)	
Utilizzo del software della stampante per Macintosh 15 Installazione della stampante in rete wireless 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless 17 Installazione della stampante in rete wireless 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione 20 Installazione della stampante su altri computer 20 Installazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti 25 Che cosa è una rete? 25 Come si collega il cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 E possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC	Utilizzo del software della stampante Windows	14
Installazione della stampante in rete wireless. 17 Compatibilità della rete wireless. 17 Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless. 17 Installazione della stampante in rete wireless. 18 Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione della stampante su altri computer. 20 Installazione wireless avanzata. 21 Creazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come siono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo MAC 31 Informazioni sull'indirizzo IP 31	Utilizzo del software della stampante per Macintosh	15
Compatibilità della rete wireless.17Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless.17Installazione della stampante in rete wireless.18Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi.18Configurazione di un indirizzo IP manualmente.19Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione.20Installazione della stampante su altri computer.20Installazione wireless avanzata.21Creazione di una rete wireless ad hoc.21Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente24Domande frequenti.25Che cosa è una rete?25Come sono configurate le reti locali?25Perché è necessario un cavo di installazione?27Come si collega il cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni sul un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30Come si trova il dipo di protezione utilizzato dalla rete?30Informazioni sull'indirizzo MAC30Informazioni sull'indirizzo MAC30Informazioni sull'indirizzo MAC30Informazioni sull'indirizzo IP.31Informazioni sull'indirizzo IP.31Informazioni sull'indirizzo IP.31	Installazione della stampante in rete wireless	17
Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless.17Installazione della stampante in rete wireless.18Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi.18Configurazione di un indirizzo IP manualmente.19Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione.20Installazione della stampante su altri computer.20Installazione wireless avanzata.21Creazione di una rete wireless ad hoc21Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente24Domande frequenti.25Che cosa è una rete?25Come sono configurate le reti locali?25Perché è necessario un cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni sul a SID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30Li possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC31Informazioni sull'indirizzo IP31	- Compatibilità della rete wireless	17
Installazione della stampante in rete wireless.18Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi.18Configurazione di un indirizzo IP manualmente.19Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione.20Installazione della stampante su altri computer.20Installazione wireless avanzata.21Creazione di una rete wireless ad hoc21Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente24Domande frequenti.25Che cosa è una rete?25Come sono configurate le reti locali?25Perché è necessario un cavo di installazione?27Come si collega il cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30Domacioni sull'indirizzo MAC.31Informazioni sull'indirizzo MAC?31Informazioni sull'indirizzo IP31	Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless	17
Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi. 18 Configurazione di un indirizzo IP manualmente. 19 Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione. 20 Installazione della stampante su altri computer. 20 Installazione wireless avanzata. 21 Creazione di una rete wireless ad hoc. 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come si collega il cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 É possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'Indirizzo MAC? 31 Informazioni sull'indirizzo IP 31	Installazione della stampante in rete wireless	18
Configurazione di un indirizzo IP manualmente	Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi	18
Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione 20 Installazione della stampante su altri computer 20 Installazione wireless avanzata 21 Creazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti 25 Che cosa è una rete? 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 31 Informazioni sull'indirizzo IP 31	Configurazione di un indirizzo IP manualmente	
Installazione della stampante su altri computer. 20 Installazione wireless avanzata. 21 Creazione di una rete wireless ad hoc 21 Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 31 Informazioni sull'indirizzo IP 31	Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione	20
Installazione de la stampante sa dar comparei su dar comparei su la recentra stampante a una rete wireless ad hoc21Creazione di una rete wireless ad hoc21Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente24Domande frequenti.25Che cosa è una rete?25Come sono configurate le reti locali?25Perché è necessario un cavo di installazione?27Come si collega il cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC31Informazioni sull'indirizzo IP31	Installazione della stampante su altri computer	20
Installazione wireless avalizata		
Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente 24 Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo MAC? 31 Informazioni sull'indirizzo IP. 31	Creazione di una rete wireless ad boc	
Domande frequenti. 25 Che cosa è una rete? 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo IP 31	Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente	21
Che cosa è una rete? 25 Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo IP 31	Domande frequenti	25
Come sono configurate le reti locali? 25 Perché è necessario un cavo di installazione? 27 Come si collega il cavo di installazione? 28 Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc 28 Ricerca della potenza del segnale 29 Informazioni su un SSID 30 Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete? 30 È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente? 30 Informazioni sull'indirizzo MAC 30 Come si trova l'indirizzo MAC? 31	Che cosa è una rete?	25
Perché è necessario un cavo di installazione?27Come si collega il cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC31Informazioni sull'indirizzo IP31	Come sono configurate le reti locali?	
Come si collega il cavo di installazione?28Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC30Come si trova l'indirizzo MAC?31Informazioni sull'indirizzo IP31	Perché è necessario un cavo di installazione?	
Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc28Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC30Come si trova l'indirizzo MAC?31Informazioni sull'indirizzo IP31	Come si collega il cavo di installazione?	
Ricerca della potenza del segnale29Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC30Come si trova l'indirizzo MAC?31Informazioni sull'indirizzo IP31	Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc	
Informazioni su un SSID30Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?30È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?30Informazioni sull'indirizzo MAC30Come si trova l'indirizzo MAC?31Informazioni sull'indirizzo IP31	Ricerca della potenza del segnale	
Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?	Informazioni su un SSID	
E possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?	Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?	
Informazioni sull'indirizzo MAC	E possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente	:? 30
Informazioni sull'indirizzo IP	INTORMAZIONI SUII'INDIRIZZO MAC	
	Informazioni sull'indirizzo IP	ا د ۲1

Come si individuano gli indirizzi IP?	
Come vengono assegnati gli indirizzi IP?	32
Che cosa è un indice chiave?	
Caricamento della carta	34
Caricamento della carta	34
Caricamento di vari tipi di carta	34
Stampa	37
Stampa di documenti di base	37
Stampa di un documento	
Stampa di pagine Web	
Stampa di più copie di un documento	38
Fascicolazione di copie stampate	38
Stampa dell'ultima pagina per prima (in ordine inverso)	
Stampa di più pagine su un foglio (Multi-up)	
Interruzione dei processi di stampa	40
Annullamento dei processi di stampa	41
Stampa di documenti speciali	41
Stampa di buste	41
Stampa di etichette	
Stampa su carta di formato personalizzato	43
Stampa di altri documenti speciali	
Salvataggio ed eliminazione delle impostazioni di stampa	44
Operazioni su fotografie	46
Utilizzo della carta consigliata	46
Stampa di foto	46
Stampa di foto da un CD o da un dispositivo di memorizzazione rimovibile connesso al computer	
Manutenzione della stampante	48
Manutenzione delle cartucce di stampa	48
Installazione delle cartucce di stampa	10
Rimozione delle cartucce di stampa usate	
Ricarica delle cartucce di stampa	رب ۵۹
Liso di cartucce di stampa leymark originali	رب 49
Allineamento delle cartucce di stampa	50
Pulizia degli ugelli delle cartucce di stampa	50
Pulizia manuale degli ugelli e dei contatti delle cartucce di stampa	
Conservazione delle cartucce di stampa	52
Pulizia della narte esterna della stampante	52 57
Ordinazione di materiali di concume	ے د
OTUTTAZIONE ULINALENAII ULIONSUMO	

Ordinazione delle cartucce di stampa	
Ordinazione della carta e di altri materiali di consumo	54
Risoluzione dei problemi	55
Utilizzo del software di risoluzione dei problemi della stampante (solo Windows)	55
Risoluzione dei problemi di installazione	55
Il pulsante di alimentazione non è acceso	55
Il software non si installa	56
La pagina non viene stampata	57
Risoluzione dei problemi di alimentazione	59
Rimozione e reinstallazione del software	60
Attivazione della porta USB in Windows	61
Risoluzione dei problemi wireless	62
Stampa di una pagina di configurazione di rete	62
Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi wireless	62
La configurazione wireless non continua dopo che il cavo USB è collegato	63
Impossibile stampare in una rete wireless	64
Impossibile stampare ed è presente un firewall sul computer	67
La spia dell'indicatore Wi-Fi è spenta	67
La spia dell'indicatore Wi-Fi è verde ma la stampante non stampa (solo Windows)	67
La spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione durante l'installazione (solo Windows)	69
La spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione durante l'installazione (solo Macintosh)	71
La spia dell'indicatore Wi-Fi è ancora arancione	74
Server di stampa wireless non installato	75
. Messaggio "Comunicazione non disponibile" visualizzato durante la stampa in modalità wireless	75
Avvisi	76
Informazioni sui prodotti	76
Avviso edizione	76
Dichiarazione di conformità alle direttive dell'Unione Europea per i prodotti radio	77
Consumo elettrico	80
Classaria delle operazioni di roto	OF
	õЭ
Indice	87

Informazioni sulla sicurezza

Utilizzare esclusivamente l'alimentatore e il cavo forniti in dotazione o un alimentatore e un cavo di ricambio autorizzati dal produttore.

Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica posta in prossimità dell'apparecchio e facile da raggiungere.



ATTENZIONE — PERICOLO DI LESIONI: non attorcigliare, legare, schiacciare o posizionare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione. Evitare abrasioni o tensioni. Non stringere il cavo di alimentazione tra oggetti quali mobili o pareti. Se il cavo di alimentazione non viene utilizzato correttamente, potrebbero verificarsi incendi o corto circuiti. Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione per verificare eventuali segni di usi non corretti. Rimuovere il cavo di alimentazione dalla presa elettrica prima di ispezionarlo.

Per riparazioni di tipo diverso dagli interventi descritti nella documentazione per l'utente, rivolgersi a un tecnico specializzato.

Questo prodotto è stato progettato, testato e approvato per essere conforme con i rigidi standard di sicurezza globali con l'uso di specifici componenti Lexmark. Le funzioni di sicurezza di alcune parti possono non sempre risultare ovvie. Lexmark non è responsabile per l'uso di altre parti sostitutive.

ATTENZIONE — PERICOLO DI SCOSSA: non eseguire l'installazione del prodotto o collegamenti di cavi elettrici, come quelli dell'alimentatore o dell'apparecchio telefonico, durante un temporale.

SALVARE QUESTE ISTRUZIONI.

Introduzione

Ricerca di informazioni sulla stampante

Pubblicazioni

Vedere	Per
Documentazione di Installazione rapida	Le istruzioni di installazione iniziali fornite con la stampante.
<i>Guida introduttiva</i> stampata	Le istruzioni di installazione aggiuntive fornite con la stampante. Nota: non tutti i prodotti vengono forniti con la documentazione stampata.
<i>Guida per l'utente</i> elettronica	Istruzioni complete per l'uso della stampante. La versione elettronica viene installata automaticamente con il software della stampante.

Assistenza clienti

Descrizione	Posizione (America del nord)	Posizione (resto del mondo)
Assistenza telefonica	Chiamare il numero • Stati Uniti: 1-800-332-4120	l numeri di telefono e gli orari di supporto variano da paese a paese.
	 Lunedì - venerdì (dalle 8:00 alle 23:00 ora costa orientale), sabato (dalle 12:00 alle 18:00 ora costa orientale) 	Visitare il sito Web all'indirizzo www.lexmark.com . Selezionare un paese, quindi selezionare il collegamento dell'assistenza clienti.
	• Canada: 1-800-539-6275	Nota: per informazioni aggiuntive su
	 Supporto in inglese: Lunedì - venerdì (dalle 8:00 alle 23:00 ora costa orientale), sabato (dalle 12:00 alle 18:00 ora costa orientale) 	come contattare Lexmark, vedere la dichiarazione di garanzia stampata inviata con la stampante.
	 Supporto in francese: Lunedì - venerdì (dalle 09:00 alle 19:00 ora costa orientale) 	
	 Messico: 01-800-253-9627 	
	 Lunedì - venerdì (dalle 08:00:00 alle 20:00 ora costa orientale) 	
	Nota: i numeri e gli orari del supporto possono variare senza preavviso. Per infor- mazioni sui numeri di telefono più recenti disponibili, vedere la dichiarazione di garanzia stampata inviata con la stampante.	

Descrizione	Posizione (America del nord)	Posizione (resto del mondo)
Supporto tramite e-mail	 Per il supporto tramite e-mail, visitare il sito Web all'indirizzo www.lexmark.com. 1 Fare clic su CONTATTI E CUSTOMER CARE. 2 Fare clic su Supporto tecnico. 3 Selezionare il tipo di stampante. 4 Selezionare il modello di stampante. 5 Nella sezione relativa agli strumenti di supporto, fare clic su Supporto tramite e-mail. 	Il supporto tramite e-mail varia da paese a paese e in alcuni casi potrebbe non essere disponibile. Visitare il sito Web all'indirizzo www.lexmark.com . Selezionare un paese, quindi selezionare il collegamento dell'assistenza clienti. Nota: per informazioni aggiuntive su come contattare Lexmark, vedere la dichiarazione di garanzia stampata inviata con la stampante.
	6 Compilare il modulo e fare clic su Invia richiesta.	

Garanzia limitata

Descrizione	Posizione (Stati Uniti)	Posizione (resto del mondo)
Informazioni sulla garanzia limitata Lexmark International, Inc. fornisce una garanzia limitata relativa ai difetti nei materiali e di	Per consultare i termini e le condizioni di questa garanzia limitata, vedere la Dichiara- zione di garanzia limitata inclusa con la stampante contattare Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com .	Le informazioni sulla garanzia variano in base al paese. Vedere la garanzia stampata inviata con la stampante.
fabbricazione per un periodo di 12 mesi dalla data di acquisto.	1 Fare clic su CONTATTI E CUSTOMER CARE.	
	2 Fare clic su Informazioni sulla garanzia.	
	3 Nella sezione Dichiarazione di garanzia limitata, fare clic su Stampanti a getto d'inchiostro e unità multifunzione.	
	4 Scorrere la pagina Web per leggere la garanzia.	

Annotare le seguenti informazioni (che è possibile trovare sulla ricevuta del negozio e sul retro della stampante) e tenerle a disposizione prima di contattare il supporto per velocizzare il servizio:

- Numero tipo macchina
- Numero di serie
- Data di acquisto
- Punto vendita

Informazioni sulla stampante

Ignorare gli avvisi di protezione durante l'installazione del software

Le applicazioni di terzi, inclusi i programmi antivirus, di protezione e firewall potrebbero avvisare l'utente riguardo l'installazione del software della stampante. Per un corretto funzionamento della stampante, consentire l'installazione del relativo software sul computer.



Informazioni sulle parti della stampante

	Utilizzare	Per
1	ტ	Accendere e spegnere la stampante.
		– Se la stampante rimane inattiva per 30 minuti, viene attivata la modalità di risparmio energetico. Premere 🛈 o avviare un processo di stampa per riattivare la stampante.
		– Quando la stampante è modalità di risparmio energetico, tenere premuto 🛈 per due secondi per riattivarla.
		• Annullare un processo di stampa. Premere 🕁 durante un processo di stampa.
		Controllare che non si verifichino errori.
2	4	Caricare o far espellere la carta.
		• Annullare un processo di stampa. Premere 🗈 durante un processo di stampa.

	Utilizzare	Per
3	Indicatore Wi-Fi	Verificare lo stato wireless:
		 Disattivato: indica che nella stampante non è disponibile alcuna opzione wireless.
		 Arancione: indica che la stampante è pronta per la connessione wireless, ma non è connessa.
		• Spia arancione lampeggiante: indica che la stampante è confi- gurata ma non è in grado di comunicare con la rete wireless.
		• Verde: indica che la stampante è collegata a una rete wireless.
4	Vassoio di uscita carta	Contenere la carta quando esce.
5	Coperchio di accesso	Installare o sostituire le cartucce di stampa.
		Rimuovere inceppamenti della carta.
6	Protezione dell'alimentazione carta	Impedire a degli elementi di cadere nell'alloggiamento della carta.
7	Guide carta	Evitare che la carta si pieghi durante l'alimentazione.
8	Supporto carta	Caricare carta.



	Utilizzare	Per
1	Porta USB	Collegare la stampante a un computer tramite un cavo USB.
		Avvertenza: non toccare la porta USB eccetto durante il collegamento o la rimozione del cavo USB o di installazione.
2	Alimentatore	Collegare la stampante all'alimentazione utilizzando il relativo cavo.
		1 Inserire completamente il cavo nel connettore di alimentazione della stampante.
		2 Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica che è stata utilizzata da altri dispositivi elettrici.
		3 Se la spia () non è accesa, premere ().
3	Scheda di rete interna wireless	Effettuare il collegamento a una rete wireless.

Informazioni sul software della stampante

Installazione del software della stampante

Uso di Windows

- 1 Chiudere tutti i programmi software aperti.
- 2 Inserire il CD del software della stampante.
- **3** Dalla schermata principale di installazione, fare clic su **Installa**.
- 4 Seguire le istruzioni visualizzate sulle schermate.

Uso di Macintosh

- 1 Chiudere tutte le applicazioni software aperte.
- 2 Inserire il CD del software della stampante.
- 3 Dal Finder, are doppio clic sull'icona del CD della stampante che viene visualizzata automaticamente.
- **4** Fare doppio clic sull'icona **Installa**.
- 5 Seguire le istruzioni visualizzate sulle schermate.

Utilizzo del World Wide Web

- 1 Accedere al sito Web di Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.
- 2 Dalla home page, spostandosi tra i menu, fare clic su Driver e download.
- **3** Scegliere la stampante e il relativo driver per il proprio sistema operativo.
- 4 Per scaricare il driver e installare il software della stampante, seguire le istruzioni visualizzate sulle schermate.

Installazione del driver XPS opzionale (solo utenti di Windows Vista)

Il driver XPS (XML Paper Specification) è un driver opzionale della stampante progettato per utilizzare le funzionalità di immagini e colore XPS avanzate disponibili solo per gli utenti di Windows Vista. Per utilizzare le funzionalità XPS, è necessario installare il driver XPS come driver aggiuntivo dopo l'installazione del software della stampante.

Note:

- Prima di installare il driver XPS, è necessario installare la stampante sul computer.
- Prima di installare il driver XPS, è necessario installare Microsoft QFE Patch ed estrarre i file del driver dal CD del software. Per installare la patch, è necessario disporre dei privilegi di amministratore sul computer.

Per installare Microsoft QFE Patch ed estrarre il driver:

- 1 Inserire il CD del software di installazione, quindi fare clic su **Annulla** quando viene visualizzata la procedura guidata di installazione.
- 2 Fare clic su ⁽²⁾ → Computer

- **3** Fare doppio clic sull'icona unità CD o DVD, quindi fare doppio clic su **Driver**.
- 4 Fare doppio clic su xps, quindi sul file setupxps.

I file del driver XPS vengono copiati sul computer e i file Microsoft XPS richiesti vengono lanciati. Per completare l'installazione della patch, seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Per installare il driver XPS:

- **1** Fare clic su **③** → **Pannello di controllo**.
- 2 In Hardware e suono, fare clic su Stampante, quindi fare clic su Aggiungi stampante.
- 3 Nella finestra di dialogo Aggiungi stampante, fare clic su Aggiungi una stampante locale.
- 4 Nel menu a discesa "Usa una porta esistente", selezionare **Porta della stampante virtuale per USB**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 5 Fare clic su Disco.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Installa da disco.

- 6 Fare clic su Sfoglia, quindi cercare i file del driver XPS sul computer:
 - a Fare clic su Computer, quindi fare doppio clic su (C:).
 - **b** Fare doppio clic su **Driver**, quindi fare doppio clic su **Stampante**.
 - **c** Fare doppio clic sulla cartella con il numero del modello della stampante in uso, quindi fare doppio clic su **Driver**.
 - d Fare doppio clic su xps, quindi su Apri.
 - e Nella finestra di dialogo Installa da disco, fare clic su OK.
- 7 Fare clic su **Avanti** nelle due finestre di dialogo aggiuntive visualizzate.

Per ulteriori informazioni sul driver XPS, vedere il file **leggimi** XPS sul CD del software di installazione. Il file si trova nella cartella xps con il file setupxps (D:\Drivers\xps\readme).

Utilizzo del software della stampante Windows

Quando si installa la stampante utilizzando il CD del software della stampante, viene installato il software necessario. È possibile scegliere di installare alcuni programmi aggiuntivi. Nella seguente tabella viene fornita una panoramica dei vari programmi software e tutte le loro funzioni che possono essere utili.

Nota: non tutti questi programmi sono disponibili su tutte le stampanti. Ad esempio, se è stata acquistata una stampante che non acquisisce o invia tramite fax gli elementi, il software della stampante non supporterà queste funzioni.

Utilizzare	Per
Lexmark [™] Productivity Studio o Lexmark FastPics	 Acquisire, copiare, inviare tramite fax e e-mail o stampare una foto o un documento. Trasferire le foto. Creare biglietti d'auguri fotografici.
	Regolare le impostazioni per la stampante.

Utilizzare	Per
Software soluzioni fax Lexmark	Consente di inviare un fax.
	Ricezione di un fax
	 Aggiungere, modificare o eliminare i contatti nella rubrica incorporata.
	 Accedere a Utilità impostazione fax Lexmark. Utilizzare l'Utilità impostazione fax Lexmark per impostare i numeri o i gruppi di selezione rapida, lo squillo e la risposta, nonché stampare la cronologia dei fax e i rapporti dello stato.
Preferenze stampa	Quando si seleziona File → Stampa con un documento aperto, viene visualizzata la finestra di dialogo Preferenze stampa. La finestra di dialogo consente di selezionare le opzioni per il processo di stampa come ad esempio:
	 Selezionare il numero di copie da eseguire.
	 Stampare copie su due lati.
	Selezione di un tipo di carta
	Aggiungere filigrana.
	Migliorare le immagini.
	Salvare le impostazioni.
Utilità impostazione wireless Lexmark	 Installare la stampante in modalità wireless in una rete wireless.
	Modificare le impostazioni wireless della stampante.

Utilizzo del software della stampante per Macintosh

Utilizzare	Per
finestra di dialogo Stampa	Regolare le impostazioni di stampa e pianificare i processi di stampa.
Finestra di dialogo Servizi stampante	Accedere all'utilità della stampante.
	Risolvere i problemi.
	Ordinare inchiostro o materiali di consumo.
	Contattare Lexmark.
	 Verificare la versione del software della stampante installato sul computer.

Le applicazioni vengono inoltre installate con il software della stampante durante l'installazione. Queste applicazioni vengono salvate nella cartella della stampante visualizzata sul Finder dopo l'installazione.

- **1** Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- **2** Fare doppio clic sull'icona dell'applicazione che si desidera utilizzare.

Utilizzare	Per
Centro multifunzione Lexmark	Acquisire foto e documenti.
	Personalizzare le impostazioni per i processi di acquisizione.

Utilizzare	Per
Utilità impostazione fax Lexmark	• Personalizzare le impostazioni per i processi di invio dei fax.
	Creare e modificare l'elenco di selezione rapida.
Lettore schede di rete Lexmark	 Visualizzare i contenuti di un dispositivo di memorizzazione inserito in una stampante di rete.
	 Trasferire le foto e i documenti da una scheda di memoria a un computer in una rete.
Utilità stampante Lexmark	Ottenere aiuto con l'installazione delle cartucce.
	• Stampare una pagina di prova.
	• Stampare una pagina di allineamento.
	Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa.
	Ordinare inchiostro o materiali di consumo.
	Registrare la stampante.
	Contattare l'assistenza clienti.
Assistente all'impostazione wireless Lexmark	Installare la stampante in rete wireless.

Nota: la stampante potrebbe non essere fornita con queste applicazioni, in base alle funzioni della stampante acquistata.

Installazione della stampante in rete wireless

Compatibilità della rete wireless

La stampante contiene un server di stampa wireless IEEE 802.11g. La stampante è compatibile con i router IEEE 802.11 b/g/n certificati Wi-Fi. Se si verificano problemi con un router n , verificare con il produttore del router che l'impostazione della modalità corrente sia compatibile con le periferiche g , dal momento che l'impostazione varia in base alla marca/modello di router.

Informazioni necessarie per configurare la stampante per una rete wireless

Per impostare la stampante per la stampa wireless, è necessario sapere:

- Il nome di una rete wireless. Questo viene anche definito SSID (Service Set Identifier).
- Se è stata utilizzata la crittografia per proteggere la rete.

0

• Il codice di protezione (una chiave WEP o una frase chiave WPA) che consente alle altre periferiche di comunicare nella rete se è stata utilizzata una crittografia per proteggere la rete.

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WEP (Wired Equivalent Privacy), la chiave WEP deve essere:

- Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.
- Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri, punteggiatura e simboli presenti su una tastiera.

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WPA (Wi-Fi Protected Access), la frase chiave WPA deve essere:

- Da 8 a 63 caratteri ASCII. I caratteri ASCII in una frase chiave WPA fanno distinzione tra maiuscole e minuscole.
- Esattamente 64 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

Se la rete wireless non utilizza una protezione, non si disporrà di una chiave di protezione. Si sconsiglia di utilizzare una rete wireless senza protezione poiché potrebbe consentire a qualcuno di utilizzare le risorse di rete senza il consenso dell'utente.

Nota: accertarsi di annotare il codice di sicurezza e il SSID esattamente, incluse eventuali maiuscole, e conservarlo in un luogo sicuro per utilizzarlo in futuro. Utilizzare la tabella fornita di seguito per annotare queste informazioni.

Articolo	Descrizione
SSID (nome della rete wireless)	
Codice di protezione (chiave WEP o frase chiave WPA)	

Nota: se non si conosce il SSID della rete a cui è collegato il computer, avviare l'utilità wireless della scheda di rete del computer e cercare il nome di rete. Se non si riesce a trovare il SSID o le informazioni di protezione della rete, vedere la documentazione fornita con il punto di accesso wireless (router wireless) o contattare la persona che ha configurato la rete wireless.

Installazione della stampante in rete wireless

Prima di installare la stampante in una rete wireless, accertarsi che:

- L'installazione iniziale della stampante sia stata completata.
- La rete wireless sia configurata e funzioni correttamente.
- Il computer in uso sia connesso alla stessa rete wireless su cui si desidera installare la stampante.

Uso di Windows

- 1 Inserire il CD del software di installazione.
- 2 Attendere un minuto per visualizzare la schermata di installazione.

Se la schermata iniziale non viene visualizzata dopo un minuto, attenersi alla seguente procedura:

In Windows Vista:

- **a** Fare clic su 🗐.
- **b** Individuare la casella per avviare la ricerca.
- **c** Digitare **D**: \setup.exe, dove **D** è la lettera dell'unità CD o DVD.

In Windows XP:

- a Fare clic su Start → Esegui.
- **b** Digitare **D**: \setup.exe, dove **D** è la lettera dell'unità CD o DVD.
- **3** Per completare l'installazione, seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Uso di Macintosh

- 1 Inserire il CD del software di installazione.
- 2 Attendere un minuto per visualizzare la schermata di installazione.

Nota: se la schermata iniziale non viene visualizzata dopo un minuto, fare clic sull'icona del CD sul desktop.

- 3 Fare doppio clic su Installa.
- 4 Per completare l'installazione, seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Interpretazione dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi

La spia dell'indicatore Wi-Fi consente di determinare lo stato della rete della stampante.

Di seguito viene illustrato il significato dei colori della spia dell'indicatore Wi-Fi.

• **Disattivato** potrebbe indicare che la stampante è spenta o nello stato iniziale di avvio, che il server di stampa interno non è installato o non è connesso correttamente.

La spia dovrebbe essere in questo stato:

- Quando la stampante è spenta
- Quando la stampante è in modalità di risparmio energetico
- Quando nella stampante non è installato un server di stampa interno e si desidera collegare la stampante al computer tramite un cavo USB.
- Arancione potrebbe indicare che la stampante è configurata per l'uso su una rete wireless, che il server di stampa non è configurato nella modalità infrastruttura o che è in attesa di essere configurato per la modalità ad hoc.

La spia dovrebbe essere in questo stato:

- Quando si desidera utilizzare la stampante senza un computer
- Quando si desidera installare la stampante in una rete wireless
- Quando la stampante viene configurata per una rete ad hoc e sta trasmettendo il proprio nome di rete wireless (SSID)
- Arancione lampeggiante potrebbe indicare che:
 - La stampante è fuori dalla portata del punto di accesso wireless (router wireless).
 - La stampante sta tentando di comunicare con il punto di accesso wireless (router wireless), ma il punto di accesso wireless (router wireless) potrebbe essere spento o non funzionare correttamente.
 - La stampante sta tentando di stabilire una comunicazione con il punto di accesso wireless (router wireless).
 Questo è possibile solo se la stampante è stata già configurata per l'uso in una rete wireless. Una volta configurata, ogni volta che si spegne o accende la stampante, il server di stampa interno tenterà di connettersi al punto di accesso wireless (router wireless)
 - Le impostazioni wireless della stampante potrebbero non essere più valide.
- Verde indica che la stampante è collegata a una rete wireless

La spia dovrebbe essere in questo stato quando si inizia a utilizzare la stampante che è già installata nella rete wireless.

• Verde lampeggiante indica che si sta eseguendo l'aggiornamento del server di stampa interno della stampante.

Configurazione di un indirizzo IP manualmente

Alla stampante verrà assegnato un indirizzo IP automaticamente tramite DHCP sulla maggior parte delle reti wireless.

È necessario selezionare l'opzione per assegnare manualmente un indirizzo IP alla stampante nelle seguenti condizioni:

- sono stati assegnati manualmente degli indirizzi IP alle altre periferiche di rete;
- si desidera assegnare un indirizzo IP specifico;
- si intende spostare la stampante in una subnet remota;

Per ulteriori informazioni, contattare la persona che ha configurato la rete.

Modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione

Per modificare le impostazioni wireless nella stampante, come ad esempio la rete configurata, il codice di protezione o altre impostazioni:

Uso di Windows

- 1 Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 😎.
 - In Windows XP, fare clic su Start.
- 2 Fare clic su **Programmi** o **Tutti i programmi**, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
- 3 Fare clic su Strumenti → Utilità impostazione wireless Lexmark.

Nota: se il cavo non è già collegato, potrebbe essere richiesto di collegare nuovamente la stampante al computer utilizzando il cavo di installazione come parte del processo di configurazione.

4 Attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo del computer per installare nuovamente il software e apportare le modifiche desiderate.

Uso di Macintosh

- 1 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- 2 Fare doppio clic su Assistente all'impostazione wireless Lexmark.
- **3** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.

Installazione della stampante su altri computer

Dopo aver configurato la stampante, è possibile accedervi in modalità wireless da un altro computer presente nella rete. Tuttavia, sarà necessario installare il driver della stampante su ogni computer che vi accederà. Non è necessario configurare nuovamente la stampante, sebbene sarà necessario eseguire l'impostazione wireless su ogni computer per installare il driver.

Uso di Windows

- 1 Inserire il CD del software di installazione.
- 2 Attendere che venga visualizzata la schermata iniziale.

Se la schermata iniziale non viene visualizzata dopo un minuto, attenersi alla seguente procedura:

In Windows Vista:

- a Fare clic su 🗐.
- **b** Individuare la casella per avviare la ricerca.
- c Digitare D:\setup.exe, dove D è la lettera dell'unità CD o DVD.

In Windows XP:

- a Fare clic su Start → Esegui.
- **b** Digitare **D**: \setup.exe, dove **D** è la lettera dell'unità CD o DVD.

3 Attenersi alle istruzioni sullo schermo per l'installazione di una stampante configurata su un nuovo computer.

Uso di Macintosh

- 1 Inserire il CD del software di installazione.
- 2 Attendere che venga visualizzata la schermata iniziale.

Nota: se la schermata iniziale non viene visualizzata dopo un minuto, fare clic sull'icona del CD sul desktop.

- 3 Fare doppio clic su Installa.
- **4** Attenersi alle istruzioni sullo schermo per l'installazione di una stampante configurata su un nuovo computer.

Installazione wireless avanzata

Creazione di una rete wireless ad hoc

Il modo consigliato di configurare la rete wireless è utilizzando un punto di accesso wireless (router wireless). Una configurazione di rete di questo tipo viene definita una *rete a infrastruttura*. Se si dispone di una rete a infrastruttura, è necessario configurare la stampante per utilizzarla nella rete.

Se non si dispone di un punto di accesso wireless o si desidera installare una rete autonoma tra la stampante e un computer con una scheda di rete wireless, è possibile installare una rete ad hoc.

In Windows Vista

- 1 Fare clic su 🗐.
- 2 Fare clic su Pannello di controllo.
- 3 Fare clic su Rete e Internet.
- 4 In Rete e centro condivisione, fare clic su Connetti a una rete.
- 5 Nella finestra di dialogo Connetti a una rete, fare clic su **Installa una rete wireless ad hoc (da computer a computer)**, quindi fare clic su **Avanti**.
- **6** Seguire le istruzioni della procedura guidata di installazione di una rete wireless ad hoc. Come parte dell'installazione:
 - **a** Creare un nome di rete o SSID per la rete tra il computer e la stampante.
 - **b** Annotare il nome di rete nello spazio fornito in modo da poterlo riutilizzare durante la configurazione wireless. Accertarsi di copiare il nome correttamente rispettando maiuscole e minuscole.

SSID (nome della rete wireless)

c Dall'elenco a discesa relativo al tipo di sicurezza, scegliere WEP e creare un codice di sicurezza (o password).

Le chiavi WEP devono essere:

- Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.
- Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri, punteggiatura e simboli presenti su una tastiera.

Nota: la protezione è opzionale per le reti ad hoc. La portata di una rete ad hoc è più o meno la stessa di una rete a infrastruttura, riducendo la possibilità che qualcuno possa collegarsi ad essa senza che l'utente lo sappia.

d Annotare la password di rete nello spazio fornito in modo da poterlo riutilizzare durante la configurazione wireless. Accertarsi di copiare il nome correttamente rispettando maiuscole e minuscole.

```
Codice di protezione (se la rete è protetta)
```

Windows Vista attiverà la rete ad hoc. Verrà visualizzata nella finestra di dialogo per il collegamento in rete tra le reti disponibili, in cui viene specificato che il computer è configurato per la rete ad hoc.

- 7 Chiudere il Pannello di controllo e le finestre rimanenti.
- 8 Se è la prima volta che si configura la stampante per l'uso in una rete wireless, inserire il CD del software di installazione, quindi attenersi alle istruzione nella schermata introduttiva.

Altrimenti:

- **a** Fare clic su 🗐.
- **b** Fare clic su **Tutti i programmi**.
- c Selezionare la cartella di programma della stampante, quindi fare clic su Strumenti → Utilità impostazione wireless Lexmark.
- **9** Quando vengono visualizzate le reti disponibili, fornire il nome di rete e le informazioni di protezione create. Il programma di installazione configurerà la stampante per l'uso con il computer.
- **10** Conservare una copia del nome di rete e delle informazioni di sicurezza in un luogo sicuro per un futuro utilizzo.

In Windows XP o precedenti

- 1 Fare clic su Start.
- 2 Fare clic su Pannello di controllo.
- 3 Fare clic su Connessioni di rete e Internet.
- 4 Fare clic su Connessioni di rete.
- 5 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della connessione wireless di rete.
- 6 Fare clic su Attiva se viene visualizzato nel menu a comparsa.

Nota: se non viene visualizzato, la connessione wireless è già attivata.

- 7 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Connessione di rete wireless.
- 8 Fare clic su Proprietà.
- 9 Fare clic sulla scheda Reti wireless.

Nota: se la scheda Reti wireless non viene visualizzata, il computer dispone di un software di terzi che controlla le impostazioni wireless. Questo software deve essere utilizzato per configurare la rete wireless ad hoc. Per ulteriori informazioni, vedere la documentazione del software di terzi per imparare come creare una rete ad hoc.

- 10 Selezionare la casella di controllo Usa Windows per configurare le impostazioni di rete wireless.
- **11** Nell'area relativa alle reti preferite, eliminare le reti esistenti.
 - **a** Fare clic sulla rete da eliminare.
 - **b** Fare clic su **Rimuovi** per eliminare la rete dall'elenco.
- 12 Fare clic su Aggiungi per creare una rete ad hoc.
- 13 Nella casella Nome rete (SSID), digitare il nome che si desidera assegnare alla rete wireless.
- **14** Annotare il nome di rete che si sceglie in modo da poterlo riutilizzare durante la configurazione wireless. Accertarsi di copiare il nome correttamente rispettando maiuscole e minuscole.

SSID (nome della rete wireless)

- 15 Se viene visualizzato Autenticazione rete nell'elenco, selezionare Apri.
- 16 Nell'elenco "Crittografia dati", selezionare WEP.

Nota: la protezione è opzionale per le reti ad hoc. La portata di una rete ad hoc è più o meno la stessa di una rete a infrastruttura, riducendo la possibilità che qualcuno possa collegarsi ad essa senza che l'utente lo sappia.

- 17 Se necessario, deselezionare la casella di controllo che indica che la chiave viene fornita automaticamente.
- 18 Nella casella relativa alla chiave di rete, immettere un codice di sicurezza.
- **19** Annotare il codice di sicurezza che si sceglie in modo da poterlo riutilizzare durante l'esecuzione dell'utilità wireless. Accertarsi di copiare il nome correttamente rispettando maiuscole e minuscole.

Codice di protezione (se la rete è protetta)

Nota: per ulteriori informazioni sulle password (codici di sicurezza), vedere "Verifica dei codici di sicurezza" nella sezione "Risoluzione dei problemi wireless" del capito Risoluzione dei problemi.

- 20 Nella casella "Conferma chiave di rete", digitare lo stesso codice di sicurezza.
- 21 Selezionare l'opzione che specifica che questa è una rete da computer a computer (ad hoc) e i punti di accesso wireless non vengono utilizzati.
- 22 Fare clic su OK due volte per chiudere le due finestre.
- 23 Il riconoscimento delle nuove impostazioni potrebbe richiedere alcuni minuti. Per controllare lo stato della rete:
 - a Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Connessioni di rete wireless.
 - **b** Selezionare Visualizza rete wireless disponibili.
 - Se la rete è presente nell'elenco ma il computer non è connesso, selezionare la rete ad hoc e fare clic su **Connetti**.
 - Se la rete non è presente nell'elenco, attendere un minuto e fare clic su Aggiorna elenco di rete.
- 24 Se è la prima volta che si configura la stampante per l'uso in una rete wireless, inserire il CD del software di installazione, quindi attenersi alle istruzione nella schermata introduttiva. Altrimenti:
 - a Fare clic su Start.
 - b Fare clic su Tutti i programmi o Programmi
 - c Selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco, quindi fare clic su Strumenti → Utilità impostazione wireless Lexmark.

- **25** Quando vengono visualizzate le reti disponibili, fornire il nome di rete e le informazioni di protezione create nei passaggi 11 16. L'utilità configurerà la stampante per l'uso con il computer.
- 26 Conservare una copia del nome di rete e delle informazioni di sicurezza in un luogo sicuro per un futuro utilizzo.

Uso di Macintosh

- 1 Accertarsi che il computer sia acceso.
- **2** Creare un nome di rete.

Per Mac OS X versione 10.5

- a Dal Finder, fare clic su **≤** → Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Fare clic su AirPort.
- d Dal menu a comparsa Nome di rete, fare clic su Crea rete.
- e Creare un nome per la rete ad hoc, quindi fare clic su OK.

Per Mac OS X versione 10.4 e precedente

- **a** Dal Finder, fare clic su **Vai** \rightarrow **Applicazione**.
- **b** Nella cartella Applicazioni, fare doppio clic su **Connessione Internet**.
- c Dalla barra degli strumenti, fare clic su AirPort.
- d Dal menu a comparsa Rete, fare clic su Crea rete.
- e Creare un nome per la rete ad hoc, quindi fare clic su OK.
- **3** Annotare il nome di rete che si sceglie in modo da poterlo riutilizzare durante l'esecuzione dell'utilità wireless. Accertarsi di copiare il nome correttamente rispettando maiuscole e minuscole.

SSID (nome della rete wireless)

4 Se è la prima volta che si configura la stampante per l'uso su una rete wireless, inserire il CD del software di installazione, fare doppio clic sull'icona del programma di installazione della stampante sul Finder.

Altrimenti, dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante, quindi fare doppio clic su **Assistente** all'impostazione wireless Lexmark.

- **5** Quando viene richiesto, fornire il nome di rete e/o le informazioni di protezione create. L'utilità configurerà la stampante per l'uso con il computer.
- 6 Conservare una copia del nome di rete e delle informazioni di sicurezza in un luogo sicuro per un futuro utilizzo.

Aggiunta di una stampante a una rete wireless ad hoc esistente

Uso di Windows

- 1 Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 😎.
 - In Windows XP, fare clic su Start.
- 2 Fare clic su **Programmi** o **Tutti i programmi**, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.

- 3 Fare clic su Strumenti → Utilità di configurazione wireless Lexmark.
- 4 Seguire le istruzioni visualizzate sulla schermata introduttiva.

Uso di Macintosh

- 1 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- 2 Fare doppio clic su Assistente all'impostazione wireless Lexmark.
- **3** Seguire le istruzioni visualizzate sulla schermata introduttiva.

Domande frequenti

Che cosa è una rete?

Una rete è un insieme di periferiche quali computer, stampanti, hub Ethernet, punti di accesso wireless e router connessi insieme per comunicare tramite collegamenti via cavo o una connessione wireless. Una rete può essere cablata, wireless o progettata per disporre di entrambi i tipi di periferiche.

Le periferiche di una rete cablata usano i cavi per comunicare tra loro.

Le periferiche in una rete wireless utilizzano le onde radio invece dei cavi per comunicare tra loro. Per consentire a una periferica di comunicare in modalità wireless, è necessario che un server di stampa wireless sia collegato o installato per consentire la ricezione e la trasmissione delle onde radio.

Come sono configurate le reti locali?

Per fare comunicare tra loro i computer desktop, i laptop e le stampanti in una rete, queste devono essere connesse tramite cavi e/o disporre di adattatori di rete wireless incorporati o installati.

Esistono diversi sistemi per configurare una rete. Di seguito sono riportati cinque esempi comuni

Nota: le stampanti nei seguenti diagrammi rappresentano le stampanti con i server di stampa interni incorporati in modo che possano comunicare in rete.

Esempio di rete cablata

- Un computer desktop, un laptop e una stampante sono connessi tramite cavi Ethernet a un hub, un router o un commutatore.
- La rete è connessa a Internet tramite un modem DSL o via cavo.



Esempi di rete wireless

Le quattro reti wireless comuni sono:

- Scenario 1: Connessione wireless di laptop e stampante con Internet
- Scenario 2: Connessione wireless di computer desktop, laptop e stampante con Internet
- Scenario 3: Connessione wireless di computer desktop, laptop e stampante senza Internet
- Scenario 4: Laptop connesso in modalità wireless alla stampante senza Internet

Scenario 1: Connessione wireless di laptop e stampante con Internet

- Un computer desktop è connesso a un router wireless da un cavo Ethernet.
- Un laptop e una stampante sono connessi in modalità wireless al router.
- La rete è connessa a Internet tramite un modem DSL o via cavo.



Scenario 2: Connessione wireless di computer desktop, laptop e stampante con Internet

- Un computer desktop, un laptop e una stampante sono connessi in modalità wireless a un router wireless.
- La rete è connessa a Internet tramite un modem DSL o via cavo.



Scenario 3: Connessione wireless di computer desktop, laptop e stampante senza Internet

- Un computer desktop, un laptop e una stampante sono connessi in modalità wireless a un punto di accesso wireless (router wireless).
- La rete non dispone di connessione a Internet.



Scenario 4: Laptop connesso in modalità wireless alla stampante senza Internet

- Un laptop è connesso direttamente in modalità wireless a una stampante senza utilizzare un router wireless.
- La rete non dispone di connessione a Internet.



• Questa configurazione viene definita come una rete ad hoc.

Perché è necessario un cavo di installazione?

Quando si configura la stampante nella rete wireless, sarà necessario collegare temporaneamente la stampante a un computer utilizzando il cavo di installazione. Questo collegamento temporaneo viene utilizzato per configurare le impostazioni wireless della stampante.

Il cavo di installazione collega la porta USB rettangolare presente sul computer su cui si esegue l'installazione e la porta USB sulla stampante.

Come si collega il cavo di installazione?

Il cavo di installazione deve essere collegato alla porta USB sul computer e al connettore quadrato sul retro della stampante. Questo collegamento consente di configurare la stampante per un'installazione in rete o collegata localmente.

1 Collegare il connettore rettangolare grande a una porta USB sul computer. Le porte USB potrebbero essere sulla parte anteriore o posteriore del computer e potrebbero essere orizzontali o verticali.



2 Collegare il connettore quadrato piccolo alla stampante.



3 Continuare a seguire le istruzioni sullo schermo.

Informazioni sulla differenza tra le reti a infrastruttura e ad hoc

Le reti wireless possono funzionare in due modi: infrastruttura e ad hoc.

Nella modalità infrastruttura tutte le periferiche in una rete wireless comunicano l'una con l'altra tramite un router wireless. Le periferiche in una rete wireless devono disporre di indirizzi IP validi per la rete corrente nonché condividere lo stesso SSID e il canale del router wireless (punto di accesso wireless).

Nella modalità ad hoc, un computer con una scheda di rete wireless comunica direttamente con una stampante che dispone di un server di stampa wireless. Il computer deve disporre di un indirizzo IP valido per la rete corrente ed essere impostato sulla modalità ad hoc. Il server di stampa wireless deve essere configurato per utilizzare lo stesso SSID e lo stesso canale del computer.

Nella seguente tabella vengono confrontate le caratteristiche e i requisiti dei due tipi di reti wireless.

	Infrastruttura	Ad hoc
Caratteristiche		
Comunicazione	Tramite il punto di accesso wireless (router wireless)	Direttamente tramite le periferiche
Sicurezza	Altre opzioni di sicurezza	
Gamma	Determinato dalla gamma e dal numero di punti di accesso wireless (router wireless)	Limitato alla gamma di periferiche individuali nella rete
Velocità	Generalmente più veloce	Generalmente più lento
Requisiti per tutte le periferiche		
Indirizzo IP univoco per ogni periferica	Sì	Sì
Modalità impostata	Modalità infrastruttura	Modalità ad hoc
Stesso SSID	Sì, compreso punto di accesso wireless (router wireless)	Sì
Stesso canale	Sì, compreso punto di accesso wireless (router wireless)	Sì

Lexmark consiglia di configurare una rete in modalità infrastruttura utilizzando il CD di installazione fornito con la stampante.

Modalità infrastruttura è il metodo di configurazione consigliato poiché garantisce:

- Maggiore sicurezza della rete
- Maggiore affidabilità
- Prestazioni migliori
- Facilità di configurazione

Ricerca della potenza del segnale

Le periferiche wireless dispongono di antenne incorporate per la trasmissione e la ricezione dei segnali radio. La forza del segnale elencato nella pagina di configurazione di rete della stampante indica con quale intensità un segnale trasmesso viene ricevuto. Molti fattori possono influire sulla potenza del segnale. Un fattore è rappresentato dall'interferenza da parte di altre periferiche wireless oppure altri dispositivi come i forni a microonde. Un altro fattore è la distanza tra due periferiche wireless, minore sarà la potenza del segnale di comunicazione.

La forza del segnale ricevuto dal computer può anche influire sulla connettività della stampante con la rete durante la configurazione. Al momento dell'installazione della scheda wireless nel computer, il software probabilmente ha posizionato un'icona nell'area di notifica del sistema. Provare a fare doppio clic sull'icona e verrà visualizzata l'intensità del segnale wireless della rete ricevuto dal computer.

Per migliorare la qualità del segnale, rimuovere le fonti di interferenza e/o spostare le periferiche wireless più vicine al punto di accesso wireless (router wireless).

Informazioni su un SSID

Un *SSID* (Service Set Identifier) è il nome che identifica una rete wireless. Tutte le periferiche nella rete devono conoscere il SSID della rete wireless o non saranno in grado di comunicare l'una con l'altra. In genere, la rete wireless comunica con il SSID per consentire alle periferiche wireless nell'area di connettersi. Talvolta, il SSID non comunica per motivi di protezione.

Un SSID può contenere fino a 32 caratteri alfanumerici.

Come si trova il tipo di protezione utilizzato dalla rete?

È necessario conoscere i codici di sicurezza e la modalità di protezione per installare correttamente la stampante per l'uso nella rete wireless. Per ottenere queste impostazioni, vedere la documentazione fornita con il punto di accesso wireless (router wireless), vedere la pagina Web associata al punto di accesso wireless (router wireless) o consultare l'addetto all'assistenza del sistema.

Nota: il codice di protezione di rete non è la stessa cosa della password del punto di accesso wireless (router wireless). La password consente di accedere alle impostazioni del punto di accesso wireless (router wireless). Il codice di protezione è una chiave WEP o una frase chiave WPA che consente alle stampanti e ai computer di connettersi alla rete wireless.

È possibile utilizzare la stampante con una connessione USB e una wireless contemporaneamente?

È possibile configurare la stampante nei seguenti modi:

- Localmente (collegata a un computer tramite un cavo USB)
- Rete wireless
- Rete wireless e localmente contemporaneamente

Se si desidera utilizzare la stampante contemporaneamente con una connessione wireless e un collegamento locale, sarà necessario eseguire nuovamente l'installazione del software e selezionare il tipo di connessione aggiuntivo.

Informazioni sull'indirizzo MAC

Un *indirizzo MAC* o *indirizzo Media Access Control*, è una sigla identificativa a 48-bit associata all'hardware dell'attrezzatura di rete. L'indirizzo MAC viene anche definito l'indirizzo fisico poiché è collegato all'hardware di una periferica anziché al relativo software. L'indirizzo MAC viene visualizzato come un numero esadecimale nel seguente formato: 01-23-45-67-89-AB.

Ogni periferica in grado di comunicare in una rete dispone di un indirizzo MAC. Le stampanti di rete, i computer e i router, sia Ethernet che wireless, dispongono tutti di indirizzi MAC.

Anche se è possibile modificare l'indirizzo MAC di una periferica di rete, generalmente non si esegue questa operazione. Per questo motivo, gli indirizzi MAC sono considerati permanenti. È possibile modificare facilmente gli indirizzi IP, per cui gli indirizzi MAC sono metodi più affidabili per identificare una periferica specifica in una rete.

I router che dispongono di una protezione sono in grado di filtrare gli indirizzi MAC nelle reti. In questo modo è possibile consentire l'accesso alla rete a un elenco gestito di periferiche, identificate dai relativi indirizzi MAC. Filtrando gli indirizzi MAC è possibile evitare l'accesso alla rete a periferiche non autorizzate, come quelle di intrusi in una rete wireless. Inoltre filtrando gli indirizzi MAC è possibile impedire l'accesso autorizzato a una nuova periferica che non è stata aggiunta all'elenco degli indirizzi consentiti del router. Se la rete utilizza il filtraggio degli indirizzi MAC, accertarsi di aggiungere l'indirizzo MAC della stampante all'elenco delle periferiche consentite.

Come si trova l'indirizzo MAC?

La maggior parte delle apparecchiature di rete dispone di un numero identificativo dell'hardware univoco che ne consente la distinzione dalle altre periferiche nella rete. Viene definito indirizzo *MAC (Media Access Control)*.

L'indirizzo MAC è composto da una serie di lettere e numeri situati nella parte posteriore della stampante.



Nota: un elenco di indirizzi MAC può essere impostato in un punto di accesso (router) in modo che solo le periferiche con indirizzi MAC possono operare nella rete. Viene definito filtraggio MAC. Se nel punto di accesso (router) è attivato il filtraggio MAC e si desidera aggiungere una stampante alla rete, l'indirizzo MAC della stampante deve essere incluso nell'elenco del filtro MAC.

Informazioni sull'indirizzo IP

Un indirizzo IP è un numero univoco utilizzato dalla periferiche (ad esempio una stampante wireless, un computer o un punto di accesso wireless) in una rete IP per individuare le altre periferiche e comunicare con esse. Le periferiche in una rete IP possono comunicare tra loro se dispongono di indirizzi IP univoci e validi. Un indirizzo IP univoco significa che non esistono due periferiche sulla stessa rete con lo stesso indirizzo IP.

Un indirizzo IP è un gruppo di quattro numeri separati da punti. Un esempio di un indirizzo IP è 192.168.100.110.

Come si individuano gli indirizzi IP?

Come individuare un indirizzo IP del computer se si usa Windows

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 💿.
- **b** Fare clic su **Tutti i programmi → Accessori**.
- c Fare clic su Prompt dei comandi.

In Windows XP o precedenti

- a Fare clic su Start.
- **b** Fare clic su **Tutti i programmi** o **Programmi** → **Accessori** → **Prompt dei comandi**.
- 2 Digitare ipconfig.
- 3 Premere Invio.

L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100.

Come individuare un indirizzo IP del computer se si usa Macintosh

- **1** Fare clic su **≤** → **Preferenze di Sistema**.
- 2 Fare clic su Rete.

Per Mac OS X versione 10.5

- a Fare clic su AirPort.
- **b** Fare clic su **Avanzate**.
- c Fare clic su TCP/IP. L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100.

Per Mac OS X versione 10.4 e precedente

- a Dal menu a comparsa Mostra, selezionare AirPort.
- b Fare clic su TCP/IP.
 L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100.

Come individuare un indirizzo IP della stampante

• È possibile individuare l'indirizzo IP della stampante visualizzando la pagina di configurazione di rete della stampante.

Come vengono assegnati gli indirizzi IP?

È possibile assegnare un indirizzo IP da una rete che utilizza DHCP. Una volta che la stampante è stata installata in un computer, questo invia tutti i processi di stampa nella rete alla stampante che utilizza questo indirizzo.

Numerose reti sono in grado di assegnare gli indirizzi IP automaticamente. Auto-IP consente alle singole periferiche di assegnarsi autonomamente un indirizzo IP univoco. Tuttavia, DHCP è il metodo più utilizzato per assegnare gli indirizzi.

Se l'indirizzo IP non viene automaticamente assegnato, è possibile immettere manualmente un indirizzo dopo aver selezionato la stampante dall'elenco disponibile.

Che cosa è un indice chiave?

È possibile configurare un punto di accesso wireless (router wireless) con massimo quattro chiavi WEP. Tuttavia, viene utilizzata una sola chiave alla volta nella rete. Le chiavi sono numerate e il numero di una chiave viene riportato come l'indice chiave. Tutte le periferiche sulla rete wireless devono essere configurate per utilizzare lo stesso indice chiave dove più chiavi WEP sono configurare sul punto di accesso wireless (router wireless). La stampante è impostata per utilizzare la prima chiave. Accertarsi che tutte le periferiche wireless siano state configurate sulla rete per utilizzare la prima chiave WEP dove è possibile selezionare una chiave. Accertarsi che il punto di accesso wireless (router wireless) sia anche configurato per utilizzare la prima chiave. La prima chiave disporrà di un indice pari a 0, anche se per alcune periferiche può essere 1.

Caricamento della carta

Caricamento della carta

- 1 Accertarsi che:
 - la carta sia adatta per le stampanti a getto d'inchiostro;
 - la carta non sia usata o danneggiata;
 - se si utilizza carta speciale, le istruzioni fornite con la carta speciale siano state lette;
 - la carta non sia stata forzata nella stampante.
- 2 Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.
- **3** Regolare la guida della carta in modo che sia appoggiata contro il bordo sinistro della carta.



Nota: per evitare inceppamenti della carta, accertarsi che la carta non si incurvi mentre si regolano le relative guide.

Caricamento di vari tipi di carta

Caricare fino a	Accertarsi che
100 fogli di carta normale, a seconda dello spessore	 La carta sia adatta per l'utilizzo con le stampanti a getto d'inchiostro.
	 La carta venga caricata allineandola contro il lato destro del relativo supporto.
	• La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro della carta.
25 fogli di carta opaca di spessore maggiore 25 fogli di carta lucida	 L'altezza della pila di carta opaca di spessore maggiore non superi i 10 mm o 1 cm.
25 fogli di carta fotografica	 Il lato lucido o stampabile della carta sia rivolto verso l'alto. Se non si è certi su quale sia il lato stampabile, vedere le istruzioni fornite con la carta.
	 La carta venga caricata allineandola contro il lato destro del relativo supporto.
	• La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro della carta.
	Nota: le foto richiedono un tempo di asciugatura maggiore. Rimuovere ciascuna foto appena esce e lasciarla asciugare per evitare sbavature d'inchiostro.

Caricare fino a	Accertarsi che
10 trasferibili a caldo	 Siano state seguite le istruzioni per il caricamento fornite con i trasferibili a caldo.
	• Il lato di stampa dei trasferibili sia rivolto verso l'alto.
	 I trasferibili vengano caricati allineandoli contro il lato destro del supporto carta.
	 La guida della carta sia appoggiata al bordo sinistro dei trasferibili.
	Nota: per risultati ottimali, caricare un trasferibile a caldo per volta.
25 biglietti d'auguri 25 schede	 Lo spessore totale della pila di biglietti e cartoline non superi 10 mm (0,4 pollici).
25 cartoline fotografiche	Il lato di stampa delle cartoline sia rivolto verso l'alto.
25 cartoline	 I biglietti e le cartoline vengano caricati allineandoli contro il lato destro del supporto carta.
	 La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro delle cartoline.
10 buste	 L'area di affrancatura sia posizionata nell'angolo superiore sinistro.
	Il lato di stampa delle buste sia rivolto verso l'alto.
	 Le buste siano adatte per l'utilizzo con le stampanti a getto d'inchiostro.
	 Le buste vengano caricate allineandole contro il lato destro del supporto carta.
	 La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro delle buste.
	Avvertenza — Danno potenziale: non utilizzare buste con fermagli metallici, lacci o barre di rilegatura metalliche.
	Note:
	 Non caricare buste che presentino fori, perforazioni, ritagli o rilievi molto spessi.
	 Non utilizzare buste con lembi adesivi esposti.

Caricare fino a	Accertarsi che
25 fogli di etichette	 Siano state seguite le istruzioni per il caricamento fornite con le etichette.
	 Il lato di stampa delle etichette sia rivolto verso l'alto.
	 L'adesivo sulle etichette non si estenda oltre 1 mm dal bordo del foglio.
	 Siano utilizzati fogli di etichette completi. I fogli con parti esposte di etichette mancanti potrebbero causare lo scollamento delle etichette durante la stampa con conse- guente inceppamento della carta.
	 I fogli delle etichette siano allineati e appoggiati al lato destro del supporto carta.
	 La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro dei fogli delle etichette.
25 lucidi	 Il lato ruvido dei lucidi sia rivolto verso l'alto.
	 I fogli di protezione siano stati rimossi dai lucidi.
	 I lucidi vengano caricati allineandoli contro il lato destro del supporto carta.
	 La guida della carta sia appoggiata contro il bordo sinistro dei lucidi.
	Nota: i lucidi richiedono un tempo di asciugatura maggiore. Rimuovere ciascun lucido appena esce e lasciarlo asciugare per evitare sbavature d'inchiostro.
Stampa

Stampa di documenti di base

Stampa di un documento

1 Caricare la carta.



2 Effettuare una delle seguenti operazioni per stampare:

Uso di Windows

- a Con un documento aperto in un programma Windows, fare clic su File → Stampa.
- **b** Fare clic su **Proprietà**, **Preferenze**, **Opzioni** o **Imposta**.
- **c** Selezionare la qualità di stampa, il numero di copie da stampare, il tipo di carta da utilizzare e come stampare le pagine.
- **d** Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- e Fare clic su OK o Stampa.

Uso di Macintosh

- a Con un documento aperto in un'applicazione Macintosh, fare clic su Archivio → Stampa.
- **b** Dal menu a comparsa della stampante, scegliere la stampante.
- **c** Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere la qualità di stampa, il numero di copie da stampare, il tipo di carta da utilizzare e come stampare le pagine.
- d Fare clic su Stampa.

Stampa di pagine Web

Se si sceglie di installare il software della barra degli strumenti Lexmark per il browser Web in uso, è possibile utilizzarlo per creare una versione facilmente stampabile delle pagine Web.

Note:

- Per Windows, il software supporta Microsoft Internet Explorer 5.5 o successivo o una versione compatibile di Firefox.
- Per Macintosh, il software supporta una versione compatibile di Firefox.



- 1 Caricare la carta.
- **2** Aprire una pagina Web utilizzando un browser supportato.
- **3** Selezionare un'opzione di stampa per stampare la pagina.

È inoltre possibile regolare le impostazioni o visualizzare in anteprima la pagina prima di stampare.

Stampa di più copie di un documento

Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
- **3** Dalla sezione relativa alle copie della scheda Impostazioni stampa, immettere il numero di copie che si desidera stampare.
- 4 Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- 5 Fare clic su OK o Stampa.

Uso di Macintosh

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Dal menu a comparsa della stampante, scegliere la stampante.
- 3 Nel campo Copie, immettere il numero di copie che si desidera stampare.
- 4 Fare clic su Stampa.

Fascicolazione di copie stampate

Se si stampano più copie di un documento, è possibile scegliere di stampare ogni copia come un set (fascicolata) o stampare le copie come gruppi di pagine (non fascicolata).

Fascicola copie Non fascicolate



Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
- **3** Nella sezione Copie della scheda Impostazioni stampa, immettere il numero di copie che si desidera stampare, quindi selezionare **Fascicola copie**.
- **4** Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- 5 Fare clic su OK o Stampa.

Nota: L'opzione di fascicolazione è disponibile solo quando si stampano più copie.

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Nel campo Copie, immettere il numero di copie che si desidera stampare, quindi selezionare Fascicolate.
- 3 Fare clic su Stampa.

Nota: per evitare sbavature quando si stampano foto, rimuovere ciascuna foto non appena esce dalla stampante e attendere che asciughi prima di impilarla.

Stampa dell'ultima pagina per prima (in ordine inverso)

Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
- 3 Nella sezione Copie della scheda Impostazioni stampa, selezionare Stampa in ordine inverso.
- 4 Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- 5 Fare clic su OK o Stampa.

Uso di Macintosh

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Dal menu a comparsa della stampante, scegliere la stampante.
- 3 Effettuare una delle seguenti operazioni:

Per Mac OS X versione 10.5

- a Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere Layout.
- **b** Selezionare l'opzione relativa all'orientamento inverso delle pagine.

Per Mac OS X versione 10.4

- a Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere Gestione carta.
- **b** Dal menu Ordine pagine, selezionare **Inverso**.

Per Mac OS X versione 10.3

- a Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere Gestione carta.
- **b** Selezionare **Inverti ordine pagine**.
- 4 Fare clic su Stampa.

Stampa di più pagine su un foglio (Multi-up)

Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.

- 3 Nella scheda Avanzate, selezionare Multi-up dal menu a discesa Layout.
- 4 Selezionare il numero di immagini da stampare su ciascun foglio.Se si desidera che ogni immagine della pagina sia circondata da un bordo, selezionare Stampa bordi pagina.
- **5** Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- 6 Fare clic su OK o Stampa.

- 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- 2 Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere Layout.
 - Dal menu a comparsa Pagine per foglio, scegliere il numero di immagini da stampare su un singolo foglio.
 - Nell'area relativa alla direzione di layout, fare clic sull'icona che mostra l'ordine in cui si desidera che vengano stampate le immagini su un foglio.
 - Se si desidera stampare un bordo intorno a ciascuna immagine della pagina, scegliere un'opzione dal relativo menu di scelta rapida.
- 3 Fare clic su Stampa.

Interruzione dei processi di stampa

Uso della cartella delle stampanti in Windows

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 🧐.
- **b** Fare clic su **Pannello di controllo**.
- c In Hardware e suoni, fare clic su Stampante.

In Windows XP

- a Fare clic su Start.
- **b** Fare clic su **Stampanti e fax**.

In Windows 2000

- a Fare clic su Start.
- **b** Fare clic su **Impostazioni** → **Stampanti**.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante e selezionare Sospendi stampa.

Uso della barra delle applicazioni in Windows

- 1 Fare doppio clic sull'icona della stampante nella barra delle applicazioni.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sul nome del documento e selezionare Pausa.

1 Durante la stampa del documento, fare clic sull'icona della stampante sul dock.

Viene visualizzata la finestra di dialogo della coda di stampa.

- 2 Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - Se si desidera interrompere un processo di stampa in particolare, scegliere il nome del documento e fare clic su **Interrompi**.
 - Se si desidera interrompere tutti i processi di stampa nella cosa, fare clic su **Sospendi stampante** o **Interrompi stampe**, in base alla versione del sistema operativo in uso.

Annullamento dei processi di stampa

Uso di Windows

- 1 Effettuare una delle seguenti operazioni per aprire la cartella della stampante:
 - In Windows Vista, fare clic su 🔕 → Pannello di controllo → Stampante.
 - In Windows XP, fare clic su **Start → Stampanti e fax**.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sul nome della stampante e selezionare Apri.
- 3 Fare clic con il pulsante destro del mouse sul nome del documento e selezionare Annulla.

Uso di Macintosh

- 1 Durante la stampa del documento, fare clic sull'icona della stampante sul dock.
- 2 Dalla finestra della coda, selezionare il processo che si desidera annullare.
- **3** Fare clic sull'icona **Elimina**.

Stampa di documenti speciali

Stampa di buste

1 Caricare le buste nella stampante.



2 Effettuare una delle seguenti operazioni:

Uso di Windows

- a Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- **b** Fare clic su **Proprietà**, **Preferenze**, **Opzioni** o **Imposta**.
- c Dall'elenco Tipo di carta della scheda Impostazioni stampa, selezionare Normale.

d Nell'elenco Formato carta, selezionare il formato della busta.

Nota: per stampare su una busta di formato personalizzato, selezionare **Formato personalizzato**, quindi specificare l'altezza e la larghezza della busta.

- e Selezionare l'orientamento Verticale o Orizzontale.
- **f** Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- g Fare clic su OK o Stampa.

Uso di Macintosh

- a Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Impostazioni pagina.
 - 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Formato di stampa.
 - **2** Dal menu a comparsa "Formato per", scegliere il formato della busta. Se nessun formato corrisponde a quello della busta, impostare un formato personalizzato.
 - **3** Selezionare l'orientamento.
 - 4 Fare clic su OK.
- **b** Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Stampa.
 - 1 Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
 - 2 Dal menu a comparsa Stampante, scegliere la stampante che si desidera utilizzare.
 - 3 Fare clic su Stampa.

Note:

- L'orientamento della maggior parte delle buste è orizzontale.
- Accertarsi che lo stesso orientamento sia selezionato anche nell'applicazione software.

Stampa di etichette

- 1 Caricare i fogli di etichette nella stampante.
- 2 Effettuare una delle seguenti operazioni:

Uso di Windows

- a Con il documento aperto, fare clic su File → Stampa.
- **b** Fare clic su **Proprietà**, **Preferenze**, **Opzioni** o **Imposta**.
- **c** Dal menu a discesa Formato carta della scheda Impostazioni stampa, scegliere un formato che corrisponde a quello del foglio di etichette. Se nessun formato corrisponde a quello del foglio di etichette, impostare un formato personalizzato.

Se necessario, scegliere il tipo di supporto appropriato dal relativo menu a discesa.

- **d** Fare clic su **OK** per chiudere tutte le finestre di dialogo del software della stampante.
- e Fare clic su OK o Stampa.

Uso di Macintosh

- a Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Impostazioni pagina.
 - 1 Con un documento aperto, scegliere **File → Formato di stampa**.
 - 2 Dal menu a comparsa "Formato per", scegliere la stampante che si desidera utilizzare.

- **3** Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato che corrisponde a quello del foglio di etichette. Se nessun formato corrisponde a quello del foglio di etichette, creare un formato personalizzato.
- **b** Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Stampa.
 - 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
 - 2 Dal menu a comparsa Stampante, scegliere la stampante che si desidera utilizzare.
 - 3 Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere Qualità e supporti.
 - **4** Dal menu a comparsa Tipo di carta, scegliere un tipo di carta.
 - 5 Dal menu Qualità di stampa, scegliere una qualità di stampa diversa da Bozza.

Suggerimenti per il caricamento dei fogli di etichette

- Accertarsi che la parte superiore del foglio delle etichette venga alimentata per prima nella stampante.
- Accertarsi che l'adesivo sulle etichette non si estenda oltre 1 mm dal bordo del foglio di etichette.
- Accertarsi che la guida o le guide della carta siano appoggiate ai bordi del foglio di etichette.
- Utilizzare fogli di etichette completi. I fogli con parti esposte di etichette mancanti potrebbero causare lo scollamento delle etichette durante la stampa con conseguente inceppamento della carta.

Nota: le etichette richiedono un tempo di asciugatura maggiore. Rimuovere ciascun foglio di etichette appena esce e lasciarlo asciugare per evitare sbavature d'inchiostro.

Stampa su carta di formato personalizzato

Prima di iniziare la procedura, caricare la carta di formato personalizzato nella stampante. Per ulteriori informazioni, vedere il capitolo caricamento della carta.

Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.

Viene visualizzata la scheda Impostazioni stampa.

- **3** Nella sezione Opzioni carta, dall'elenco "Formati carta", selezionare **Formato personalizzato**. Viene visualizzata la finestra di dialogo Definisci formato carta.
- 4 Selezionare le unità di misura da utilizzare (pollici o millimetri).
- 5 Fare clic su OK per chiudere tutte le finestre di dialogo aperte del software della stampante.
- **6** Stampare il documento.

Uso di Macintosh

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Formato di stampa**.
- 2 Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere Gestisci formato personalizzato.
- **3** Creare un formato personalizzato.
 - **a** Fare clic su +.
 - **b** Nel menu relativo al formato della pagina, digitare la larghezza e l'altezza della carta.

- C Nel menu a comparsa relativo ai margini della stampante, scegliere la stampante che si desidera utilizzare. I margini vengono impostati dalla stampante.
 Se si desidera impostare i margini, scegliere **Definito dall'utente**, quindi immettere i margini nell'area dei margini della stampante.
- **d** Nell'elenco dei formati personalizzati sulla sinistra della finestra di dialogo, fare doppio clic su **Senza nome**, quindi immettere il nome del formato carta personalizzato impostato.
- e Fare clic su OK.
- **4** Aprire nuovamente il menu a comparsa del formato carta, quindi scegliere il nome del formato carta personalizzato aggiunto nel passaggio 3.
- 5 Fare clic su Stampa.

Stampa di altri documenti speciali

Quando si installa il driver della stampante, vengono installati alcuni software della stampante che potrebbero essere utili per stampare documenti speciali come opuscoli, poster, trasferibili a caldo, lucidi e striscioni. Per informazioni sulla stampa di questi documenti, vedere la Guida in linea installata con i programmi o le applicazioni che si è scelto di utilizzare.

Uso di Windows

- 1 Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su <a>

 → Tutti i programmi, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
 - In Windows XP, fare clic su **Start** → **Programmi o Tutti i programmi**, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
- 2 Fare clic sul programma che si desidera utilizzare.

Uso di Macintosh

1 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.

Se sul desktop non è presente la cartella della stampante:

- **a** Andare nell'unità Mac OS X in cui è stato installato il software.
- **b** Scegliere Libreria → Stampanti → YYYY → Lexmark, quindi selezionare il modello di stampante in uso. YYYY rappresenta l'anno di rilascio della stampante.
- 2 Fare doppio clic sull'applicazione che si desidera utilizzare.

Salvataggio ed eliminazione delle impostazioni di stampa

Uso di Windows

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
- **3** Apportare le modifiche alle impostazioni.
- 4 Fare clic su Profili, quindi su Salva impostazioni correnti.

5 Selezionare una posizione vuota per l'impostazione, quindi assegnare un nome.

Nota: la prima posizione contiene le impostazioni predefinite di fabbrica, che non possono essere modificate o eliminate.

- 6 Fare clic su Salva.
- 7 Chiudere tutte le finestre di dialogo del software aperte.

Note:

- Per recuperare le impostazioni di stampa, fare clic su **Profili → Ripristina un profilo**, quindi selezionare il nome del profilo che si desidera utilizzare.
- Per eliminare un'impostazione, fare clic su **Profili** → **Elimina profili**. Selezionare l'impostazione da eliminare, quindi fare clic su **Elimina**.

Uso di Macintosh

Il menu a comparsa Preimpostazioni consente di salvare le impostazioni di stampa utilizzate spesso. Quando le impostazioni di stampa vengono salvate in Preimpostazioni, non è necessario regolare le impostazioni di stampa per ogni processo di stampa.

- 1 Con il documento aperto, fare clic su **File → Stampa**.
- 2 Nel menu a comparsa delle opzioni di stampa, scegliere e regolare le impostazioni.
- **3** Nel menu a comparsa Preimpostazioni, scegliere **Salva con nome**.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Salva preimpostazione.

- 4 Immettere un nome per la preimpostazione.
- 5 Fare clic su OK.

Operazioni su fotografie

Utilizzo della carta consigliata

Per risultati ottimali quando si stampano le foto o altre immagini di qualità elevata, utilizzare la carta fotografica Lexmark o Lexmark PerfectFinishTM.

Stampa di foto

Stampa di foto da un CD o da un dispositivo di memorizzazione rimovibile connesso al computer

Uso di Windows

- 1 Caricare la carta fotografica con il lato lucido o stampabile rivolto verso l'alto. Se non si è certi su quale sia il lato stampabile, vedere le istruzioni fornite con la carta.
- 2 Inserire un CD o un dispositivo di memorizzazione rimovibile (quale un'unità flash, una scheda di memoria o una fotocamera digitale) nel computer.

Se si installata Lexmark FastPics o Lexmark Productivity Studio, il software verrà avviato quando si inserisce l'unità flash, la scheda di memoria o la fotocamera digitale.

- **3** Per stampare le foto, seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.
- 4 Rimuovere il CD o il dispositivo di memorizzazione.

Uso di Macintosh

- 1 Caricare la carta fotografica con il lato lucido o stampabile rivolto verso l'alto. Se non si è certi su quale sia il lato stampabile, vedere le istruzioni fornite con la carta.
- 2 Inserire un CD o un dispositivo di memorizzazione rimovibile (quale un'unità flash, una scheda di memoria o una fotocamera digitale) nel computer.
- **3** Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Impostazioni pagina.
 - a Dopo avere aperto la foto, scegliere Archivio → Formato di stampa.
 - **b** Dal menu a comparsa "Formato per", scegliere la serie della stampante.
 - c Dal menu a comparsa Dimensioni, scegliere il formato carta caricato.
 - **d** Scegliere un orientamento.
 - e Fare clic su OK.
- **4** Personalizzare le impostazioni come desiderato nella finestra di dialogo Stampa.
 - a Dopo avere aperto la foto, scegliere Archivio → Stampa.
 - **b** Dal menu a comparsa "Formato per", scegliere la serie della stampante.
 - **c** Per Mac OS X versione 10.4 o successiva, fare clic su **Avanzate**. Diversamente, proseguire con il passo successivo.
 - **d** Dal menu a comparsa Copie e pagine, digitare il numero di copie da stampare.

- e Dallo stesso menu a comparsa, scegliere Qualità e tipo di carta.
 - Dal menu a comparsa Tipo di carta, scegliere il tipo di carta utilizzato.
 - Dall'area Qualità di stampa, scegliere Automatica o Foto.
- f Fare clic su Stampa.
- **5** Rimuovere il CD o il dispositivo di memorizzazione.

Manutenzione della stampante

Manutenzione delle cartucce di stampa

Installazione delle cartucce di stampa

1 Aprire il coperchio di accesso, quindi premere le leve del supporto della cartuccia.



- 2 Rimuovere le cartucce di stampa usate.
- **3** Se si stanno installando nuove cartucce di stampa, rimuovere il nastro dal retro e dal fondo della cartuccia nera e inserirla nel supporto di sinistra, quindi chiudere il coperchio del supporto della cartuccia nera.



Avvertenza — **Danno potenziale:** *non* toccare l'area dei contatti dorata sulla parte posteriore o sugli ugelli metallici nella parte inferiore della cartuccia.

4 Rimuovere il nastro dal retro e dal fondo della cartuccia a colori e inserirla nel supporto di destra, quindi chiudere il coperchio del supporto della cartuccia.



Avvertenza — **Danno potenziale:** *non* toccare l'area dei contatti dorata sulla parte posteriore o sugli ugelli metallici nella parte inferiore della cartuccia.

5 Chiudere il coperchio di accesso.



Nota: per avviare un nuovo processo di stampa la stampante deve essere chiusa.

Rimozione delle cartucce di stampa usate

- **1** Verificare che la stampante sia accesa.
- 2 Sollevare il coperchio di accesso, quindi spingere verso il basso la leva del supporto della cartuccia per sollevarne il coperchio.

Il supporto delle cartucce di stampa si sposta e si arresta nella posizione di caricamento, a meno che la stampante non sia occupata.



3 Rimuovere la cartuccia di stampa usata.

Ricarica delle cartucce di stampa

La garanzia non copre le riparazioni di danni o guasti provocati da una cartuccia ricaricata. Lexmark sconsiglia l'uso di cartucce ricaricate. La ricarica della cartuccia può influire sulla qualità di stampa e causare danni alla stampante. Per risultati ottimali, utilizzare materiali di consumo Lexmark.

Uso di cartucce di stampa Lexmark originali

Le stampanti, le cartucce di stampa e la carta fotografica Lexmark sono progettati per essere utilizzati insieme per fornire una qualità di stampa superiore.

Se si riceve un messaggio Inchiostro originale Lexmark esaurito, l'inchiostro Lexmark originale nella cartuccia indicata è esaurito.

Se è stata acquistata una nuova cartuccia di stampa Lexmark originale, ma viene visualizzato il messaggio Inchiostro originale Lexmark esaurito:

- 1 Fare clic sul messaggio Ulteriori informazioni.
- 2 Fare clic su Rileva una cartuccia di stampa non Lexmark.

Per non visualizzare nuovamente il messaggio per le cartucce indicate:

- Sostituire le cartucce di stampa con altre nuove Lexmark.
- Se si sta eseguendo la stampa da un computer, fare clic su **Ulteriori informazioni** sul messaggio, selezionare la casella di controllo e fare clic su **Chiudi**.
- Se si utilizza la stampante senza un computer, premere Annulla.

La garanzia Lexmark non copre le riparazioni dovute a danni provocati da inchiostro o cartucce di stampa non Lexmark.

Allineamento delle cartucce di stampa

Uso di Windows

- **1** Caricare carta normale.
- 2 Fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi, quindi fare clic sulla cartella della stampante.
- 3 Nella cartella della stampante, fare clic su Manutenzione → Allinea cartucce.
- 4 Fare clic su Stampa.
- **5** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.
- **6** Se le cartucce sono state allineate per migliorare la qualità di stampa, ristampare il documento. Se la qualità di stampa non è migliorata, pulire gli ugelli delle cartucce di stampa.

Uso di Macintosh

- **1** Caricare carta normale.
- 2 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- **3** Fare doppio clic sull'icona dell'utilità della stampante.
- 4 Dalla scheda Manutenzione, fare clic su Stampa una pagina di allineamento.
- **5** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.
- **6** Se le cartucce sono state allineate per migliorare la qualità di stampa, ristampare il documento. Se la qualità di stampa non è migliorata, pulire gli ugelli delle cartucce di stampa.

Pulizia degli ugelli delle cartucce di stampa

Uso di Windows

- **1** Caricare carta normale.
- 2 Fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi, quindi fare clic sulla cartella della stampante.
- 3 Nella cartella della stampante, fare clic su **Manutenzione** → **Pulisci cartucce**.

- 4 Fare clic su Stampa.
- **5** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.
- 6 Se la qualità di stampa non è migliorata, pulire gli ugelli e i contatti delle cartucce di stampa.

- **1** Caricare carta normale.
- 2 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- 3 Fare doppio clic sull'icona dell'utilità della stampante.
- 4 Dalla scheda Manutenzione, fare clic su Pulisci ugelli.
 Viene stampata una pagina spingendo l'inchiostro attraverso gli ugelli della cartuccia di stampa per pulirli.
- **5** Stampare nuovamente il documento per verificare che la qualità di stampa sia migliorata.
- **6** Se la qualità di stampa non risulta migliorata, provare a pulire gli ugelli per altre due volte.

Pulizia manuale degli ugelli e dei contatti delle cartucce di stampa

- **1** Rimuovere le cartucce di stampa.
- 2 Inumidire con acqua un panno pulito e privo di lanugine e posizionarlo su una superficie piana.
- 3 Premere delicatamente gli ugelli contro il panno per circa tre secondi, quindi spingere nella direzione indicata.



4 Premere delicatamente con un'altra parte pulita del panno contro i contatti per circa tre secondi, quindi pulire nella direzione mostrata.



- **5** Con una parte pulita del panno, ripetere i passaggi 3 e 4, quindi lasciare asciugare completamente gli ugelli e i contatti.
- **6** Reinserire le cartucce di stampa, quindi stampare nuovamente il documento.
- 7 Se la qualità di stampa non migliora, pulire gli ugelli di stampa, quindi riprovare a stampare il documento.
- 8 Ripetere il passaggio 7 anche due volte.
- 9 Se la qualità di stampa non è ancora soddisfacente, sostituire le cartucce di stampa.

Conservazione delle cartucce di stampa

- Conservare le nuove cartucce nella confezione originale fino al momento dell'installazione.
- Rimuovere una cartuccia dalla stampante solo per eseguirne la sostituzione, la pulizia o per conservarla in un contenitore a tenuta stagna. Il corretto funzionamento delle cartucce è compromesso da una prolungata esposizione all'aria.

Pulizia della parte esterna della stampante

1 Accertarsi che la stampante sia spenta e scollegata dalla presa a muro.

ATTENZIONE — PERICOLO DI SCOSSA: per evitare il rischio di scosse elettriche, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro e scollegare tutti i cavi della stampante prima di procedere.

- 2 Rimuovere la carta dal relativo supporto e dal vassoio di uscita della carta.
- **3** Inumidire con acqua un panno pulito privo di filacce.

Avvertenza — Danno potenziale: non utilizzare detersivi e detergenti comuni, poiché potrebbero danneggiare la finitura della stampante.

4 Pulire solo la parte esterna della stampante, accertandosi di rimuovere i residui di inchiostro che si sono accumulati sul vassoio di uscita della carta.

Avvertenza — **Danno potenziale:** l'uso di un panno umido per pulire l'interno potrebbe danneggiare la stampante.

5 Accertarsi che il supporto e il vassoio di uscita della carta siano asciutti prima di iniziare un nuovo processo di stampa.

Ordinazione di materiali di consumo

Ordinazione delle cartucce di stampa.

Lexmark Z2400 Series (eccetto Lexmark Z2490)

Articolo	Numero parte	Il numero di pagine standard per cartuccia è fino a ¹		
Cartuccia nera	36A	Valori di resa del numero di pagine nel sito www.lexmark.com/pageyields .		
Cartuccia nera ²	36			
Cartuccia nera ad alta capacità	36XLA			
Cartuccia nera ad alta capacità ²	36XL			
Cartuccia a colori	37A			
Cartuccia a colori ²	37			
Cartuccia a colori ad alta capacità	37XLA			
Cartuccia a colori ad alta capacità ²	37XL			
Cartuccia fotografica	31	Non applicabile		
¹ Valori ottenuti con stampa continua. Il valore di capacità viene dichiarato in conformità alla direttiva ISO/IEC 24711				

² Programma di restituzione delle cartucce con licenza

Lexmark Z2490

Articolo	Numero parte	ll numero di pagine standard per cartuccia è fino a ¹	
Cartuccia nera	4A		
Cartuccia nera ²	4	Valori di resa del numero di pagine nel sito	
Cartuccia a colori	5A	www.lexmark.com/pageyields.	
Cartuccia a colori ²	5		
Cartuccia fotografica	31	Non applicabile	
¹ Valori ottenuti con stampa continua. Il valore di capacità viene dichiarato in conformità alla direttiva ISO/IEC 24711			
² Programma di restituzione delle cartucce con licenza			

Ordinazione della carta e di altri materiali di consumo

Per acquistare materiali di consumo per la stampante o per individuare un rivenditore vicino, visitare il sito Web all'indirizzo **www.lexmark.com**.

Per risultati ottimali quando si stampano le foto o altre immagini di qualità elevata, utilizzare la carta fotografica Lexmark o Lexmark PerfectFinish e le cartucce di stampa Lexmark.

Articolo	Descrizione
Carta fotografica Lexmark	• Letter
	• A4
	• 4 x 6 poll.
	• 10 x 15 cm
Carta fotografica PerfectFinish Lexmark	• Letter
	• A4
	• 4 x 6 poll.
	• 10 x 15 cm
	• L
Cavo USB	Numero parte1021294

Risoluzione dei problemi

Utilizzo del software di risoluzione dei problemi della stampante (solo Windows)

Il Centro servizi Lexmark fornisce una guida dettagliata per la risoluzione dei problemi e contiene collegamenti alle attività di manutenzione della stampante e al centro assistenza.

Per aprire il Centro servizi Lexmark, utilizzare uno dei seguenti metodi:

Metodo 1	Metodo 2
Se viene visualizzata una finestra con un messaggio d'errore, fare clic sul collegamento Per ulteriore assistenza, usare il Centro servizi Lexmark .	 1 Effettuare una delle seguenti operazioni: In Windows Vista, fare clic su → Tutti i programmi, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
	 In Windows XP, fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
	2 Selezionare Centro servizi Lexmark.

Risoluzione dei problemi di installazione

Il pulsante di alimentazione non è acceso

Queste sono le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

PREMERE IL PULSANTE DI ALIMENTAZIONE

Verificare che la stampante sia accesa premendo \bullet .

Scollegare e ricollegare il cavo di alimentazione

- **1** Premere \bigcirc per spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- **3** Rimuovere il cavo di alimentazione dalla stampante.
- **4** Inserire completamente il cavo nel connettore di alimentazione della stampante.



- 5 Collegare il cavo di alimentazione alla presa a muro.
- **6** Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica che è stata utilizzata da altri dispositivi elettrici.
- **7** Premere \bigcirc per accendere la stampante.

Il software non si installa

Se si riscontrano problemi durante l'installazione o se la stampante non viene visualizzata nell' elenco nella cartella delle stampanti o come stampante disponibile quando si invia un processo di stampa, provare a disinstallare e reinstallare il software.

Queste sono le altre possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

ACCERTARSI CHE IL SISTEMA OPERATIVO SIA SUPPORTATO

I seguenti sistemi operativi sono supportati: Windows Vista, Windows XP, Windows 2000 con Service Pack 3 o successivo e Mac OS X versioni 10.5, 10.4 e 10.3.

Verificare che il computer soddisfi i requisiti minimi di sistema elencati sulla confezione della stampante

VERIFICARE IL COLLEGAMENTO USB

- 1 Verificare che nel cavo USB non siano presenti danni evidenti. Se il cavo è danneggiato, utilizzarne uno nuovo.
- 2 Collegare saldamente l'estremità quadrata del cavo USB alla parte posteriore della stampante.
- Inserire saldamente l'estremità rettangolare del cavo USB nella porta USB del computer.
 La porta USB è contrassegnata con il simbolo USB •

RICOLLEGARE L'ALIMENTAZIONE

- **1** Premere \bigcirc per spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- **3** Rimuovere delicatamente il cavo di alimentazione dalla stampante.
- 4 Ricollegare il cavo di alimentazione alla stampante.
- 5 Collegare il cavo di alimentazione alla presa a muro.
- **6** Premere \bigcirc per accendere la stampante.

DISATTIVARE TEMPORANEAMENTE I PROGRAMMI DI PROTEZIONE IN WINDOWS

- 1 Chiudere tutti i programmi aperti.
- **2** Disattivare i programmi di protezione.
- **3** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🧐.
 - In Windows XP e precedenti, fare clic su Start.

- 4 Fare clic su Computer o Risorse del computer.
- **5** Fare doppio clic sull'icona dell'unità CD o DVD.
- **6** Se necessario, fare doppio clic su **setup.exe**.
- 7 Attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo del computer per installare il software.
- 8 Quando l'installazione è completata, attivare nuovamente il software di protezione.

La pagina non viene stampata

Queste sono le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

VERIFICARE I MESSAGGI

Se viene visualizzato un messaggio di errore, risolvere il problema prima di provare a stampare nuovamente.

VERIFICARE L'ALIMENTAZIONE

Se la spia 🕁 non è accesa, accertarsi che il cavo di alimentazione sia collegato in modo corretto alla stampante e a una presa elettrica funzionante utilizzata da altre periferiche ad alimentazione elettrica.

RIMUOVERE E RICARICARE LA CARTA

VERIFICARE L'INCHIOSTRO

Verificare i livelli di inchiostro e, se necessario, installare nuove cartucce di stampa.

VERIFICARE LE CARTUCCE

- 1 Rimuovere le cartucce di stampa.
- 2 Accertarsi che l'adesivo e il nastro siano stati rimossi.



3 Reinserire le cartucce.

Verificare le impostazioni predefinite e di pausa della stampante

Uso di Windows

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 🗐.
- **b** Fare clic su **Pannello di controllo**.
- c In Hardware e suono, fare clic su Stampante.

In Windows XP

- **a** Fare clic su **Start**.
- **b** Fare clic su **Stampanti e fax**.

In Windows 2000

- a Fare clic su Start.
- **b** Fare clic su **Impostazioni** → **Stampanti**.
- **2** Fare doppio clic sull'icona della stampante.
- **3** Fare clic su **Stampante**.
 - Verificare che non sia presente un segno di spunta accanto all'opzione Interrompi stampa.
 - Se non viene visualizzato un segno di spunta accanto a Imposta come stampante predefinita, è necessario selezionare la stampante per ogni file che si desidera stampare.

Uso di Macintosh

Per Mac OS X versione 10.5

- 1 Dal Finder, fare clic su **≤** → **Preferenze di Sistema** → **Stampa e fax**.
- 2 Dal menu a comparsa Stampante predefinita, verificare se la stampante è quella predefinita.

Se la stampante non è quella predefinita, è necessario selezionare la stampante per ogni file che si desidera stampare.

Se si desidera impostare la stampante come predefinita, selezionarla dal menu a comparsa Stampante predefinita.

3 Fare clic su Apri coda di stampa.

Viene visualizzata la finestra di dialogo della coda di stampa.

Accertarsi che il processo di stampa non sia sospeso. Se il processo di stampa è sospeso:

- Se si desidera riprendere un processo di stampa in particolare, scegliere il nome del documento e fare clic su **Riprendi**.
- Se si desidera riprendere tutti i processi di stampa in coda, fare clic su Riprendi stampa.

Per Mac OS X versione 10.4 e precedente

1 Dal Finder, fare clic su Vai → Utilità → Centro Stampa o Utilità impostazione stampante.

Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

2 Fare doppio clic sull'icona della stampante.

Viene visualizzata la finestra di dialogo della coda di stampa.

• Accertarsi che il processo di stampa non sia sospeso.

Se il processo di stampa è sospeso:

- Se si desidera riprendere un processo di stampa in particolare, scegliere il nome del documento e fare clic su **Riprendi**.
- Se si desidera riprendere tutti i processi di stampa in coda, fare clic su Inizia Stampa.
- Se la stampante non è in grassetto, non è quella predefinita. È necessario selezionare la stampante per ogni file che si desidera stampare.

Se si desidera impostare la stampante come predefinita:

- **a** Tornare alla finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti, quindi selezionare la stampante.
- **b** Fare clic su **Rendi Default**.

Scollegare e ricollegare l'alimentazione

- **1** Premere \bigcirc per spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- **3** Rimuovere il cavo di alimentazione dalla stampante.
- **4** Ricollegare il cavo di alimentazione alla stampante.
- **5** Collegare il cavo di alimentazione alla presa a muro.
- **6** Premere \bigcirc per accendere la stampante.

RIMUOVERE E REINSTALLARE IL SOFTWARE

Se si riscontrano problemi durante l'installazione o se la stampante non viene visualizzata nella cartella delle stampanti o come stampante disponibile quando si invia un processo di stampa, quindi provare a disinstallare e reinstallare il software.

Risoluzione dei problemi di alimentazione

La stampante non è in grado di scambiare dati con il computer.

Queste sono le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

ACCERTARSI CHE L'ALIMENTAZIONE DELLA STAMPANTE SIA COLLEGATA CORRETTAMENTE

- **1** Premere \bigcirc per spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- **3** Rimuovere il cavo di alimentazione dalla stampante.
- **4** Ricollegare il cavo di alimentazione alla stampante.
- **5** Collegare il cavo di alimentazione alla presa a muro.
- **6** Premere \bigcirc per accendere la stampante.

Accertarsi che la stampante non sia in modalità di risparmio energetico

Se la spia di accensione lampeggia lentamente, la stampante è in modalità di risparmio energetico.

- **1** Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- 2 Attendere dieci secondi, quindi inserire il cavo di alimentazione nella presa a muro.
- **3** Premere \bigcirc per accendere la stampante.

Rimozione e reinstallazione del software

Se la stampante non funziona correttamente o se viene visualizzato un messaggio di errore di comunicazione quando si prova a utilizzare la stampante, potrebbe essere necessario disinstallare e reinstallare il software della stampante.

Uso di Windows

- **1** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🥹.
 - In Windows XP, fare clic su Start.
- 2 Fare clic su **Programmi** o **Tutti i programmi**, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
- **3** Selezionare **Disinstalla**.
- **4** Per rimuovere il software della stampante, attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo.
- 5 Riavviare il computer prima di reinstallare il software della stampante.
- 6 Fare clic su Annulla su tutte le schermate Trovato nuovo hardware.
- 7 Inserire il CD di installazione, quindi seguire le istruzioni visualizzate per reinstallare il software.

Se la schermata di installazione non viene visualizzata automaticamente dopo il riavvio del computer, effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista:

- a Fare clic su 🧐.
- **b** Individuare la casella per avviare la ricerca.
- c Digitare **D:\setup.exe**, dove **D** è la lettera dell'unità CD o DVD.

In Windows XP:

- a Fare clic su Start → Esegui.
- **b** Digitare **D:\setup.exe**, dove **D** è la lettera dell'unità CD o DVD.

Uso di Macintosh

- 1 Chiudere tutte le applicazioni software aperte.
- 2 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- 3 Fare doppio clic sull'icona di disinstallazione.
- 4 Per rimuovere il software della stampante, attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo.

- 5 Riavviare il computer prima di reinstallare il software della stampante.
- **6** Inserire il CD di installazione, quindi seguire le istruzioni visualizzate per reinstallare il software.

Se il software non è stato ancora installato correttamente, visitare il sito Web all'indirizzo **www.lexmark.com** per verificare la versione più recente.

- 1 In tutti i paesi, eccetto gli Stati Uniti, selezionare il paese.
- 2 Fare clic sui collegamenti relativi ai driver o ai download.
- **3** Selezionare il tipo di stampante.
- **4** Selezionare il modello di stampante.
- 5 Selezionare il sistema operativo.
- **6** Selezionare il file che si desidera scaricare e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.

Attivazione della porta USB in Windows

Per verificare che la porta USB è attivata sul computer:

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 🔕 → Pannello di controllo.
- **b** Fare clic su **Sistema e manutenzione → Sistema**.
- c Fare clic su Gestione periferiche.

In Windows XP

- a Fare clic su Avvio.
- **b** Fare clic su **Pannello di controllo → Prestazioni e manutenzione → Sistema**.
- c Dalla scheda Hardware, fare clic su Gestione periferiche.

In Windows 2000

- a Fare clic su Avvio.
- **b** Fare clic su **Impostazioni** → **Pannello di controllo** → **Sistema**.
- c Dalla scheda Hardware, fare clic su Gestione periferiche.
- 2 Fare clic sul simbolo (+) in corrispondenza di Controller USB (Universal Serial Bus).

Se nell'elenco visualizzato sono presenti Controller host USB e Hub USB Root, la porta USB è attivata.

Per ulteriori informazioni, vedere la documentazione del computer.

Risoluzione dei problemi wireless

Stampa di una pagina di configurazione di rete

In una *pagina di configurazione di rete* viene riportato un elenco di impostazioni di configurazione della stampante, compresi gli indirizzi IP e MAC della stampante.

- 1 Verificare che la stampante sia accesa.
- 2 Premere ⊕.

La spia 🕛 lampeggia.

- **3** Aprire il coperchio di accesso.
- 4 Tenere premuto 🕒.
- 5 Tenendo premuto 🗈, premere 🕁.
- 6 Quando la spia 🕁 diventa fissa, rilasciare 🗈.

Viene stampata la pagina di configurazione di rete.

Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi wireless

Prima di iniziare la risoluzione dei problemi della stampante wireless, verificare che:

- Il cavo di alimentazione sia collegato alla stampante e la spia 🕁 sia accesa.
- La SSID sia corretta.

Stampare una pagina di configurazione di rete per determinare il SSID della stampante.

Se non si è certi che la SSID in uso sia corretta, eseguire nuovamente la configurazione wireless.

• La chiave WEP o la frase chiave WPA sia corretta (se la rete è protetta).

Accedere al punto di accesso wireless (router wireless) e verificare le impostazioni di protezione.

Un codice di sicurezza è come una password. Tutte le periferiche sulla rete wireless che utilizzano WEP, WPA-PSK o WPA2-PSK condividono lo stesso codice di sicurezza.

Se non si è certi che le informazioni di protezione in uso siano corrette, eseguire nuovamente la configurazione wireless.

• La rete wireless funzioni correttamente.

Provare ad accedere ad altri computer nella rete wireless.

Se la rete dispone di accesso a Internet, provare a connettersi a Internet tramite una connessione wireless.

• La stampante si trovi nella portata della rete wireless.

Per la maggior parte delle reti, la stampante deve trovarsi entro 30 metri (100 piedi) dal punto di accesso wireless (router wireless).

• La stampante si trovi lontano da ostacoli che potrebbero bloccare il segnale wireless.

Rimuovere eventuali grossi oggetti di metallo tra il punto di accesso e la stampante.

Accertarsi che la stampante e il punto di accesso wireless non siano separati da pali, muri o colonne portanti che contengono metallo o calcestruzzo.

• La stampante si trovi lontana da dispositivi elettronici che potrebbero interferire con il segnale wireless.

Molte periferiche possono interferire con il segnale wireless, inclusi monitor per bambini, motori, telefoni cordless, telecamere dei sistemi di sicurezza, altre reti wireless e alcune periferiche Bluetooth.

- La spia dell'indicatore Wi-Fi sia accesa.
- Il driver della stampante sia installato sul computer da cui si sta eseguendo un'attività.
- Sia selezionata la porta corretta della stampante.
- Il computer e la stampante siano entrambi connessi alla stessa rete wireless.

La configurazione wireless non continua dopo che il cavo USB è collegato

Controllare il cavo USB

Se il software di configurazione non consente di continuare la configurazione della stampante in modalità wireless dopo aver collegato il cavo USB, potrebbe essersi verificato un problema con il cavo. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Accertarsi che il cavo USB non sia danneggiato. Se sono presenti dei danni visibili sul cavo USB, provare a usarne uno nuovo.
- Collegare il cavo direttamente al computer e alla stampante. Gli hub, i commutatori e le dock station possono interferire talvolta con il collegamento USB.
- Accertarsi che il cavo USB sia collegato correttamente.
 - 1 Collegare il connettore rettangolare grande a una porta USB sul computer. Le porte USB potrebbero essere sulla parte anteriore o posteriore del computer e potrebbero essere orizzontali o verticali.



2 Collegare il connettore quadrato piccolo alla stampante.



Impossibile stampare in una rete wireless

Se si riscontrano problemi durante l'installazione o se la stampante non viene visualizzata nella cartella delle stampanti o come stampante disponibile quando si invia un processo di stampa, provare a disinstallare e reinstallare il software.

Queste solo le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

ACCERTARSI CHE IL COMPUTER SIA CONNESSO AL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS (ROUTER WIRELESS)

- Verificare se si dispone dell'accesso a Internet aprendo il browser Web e accedendo a un sito.
- Se esistono altri computer o risorse nella rete wireless, verificare se si è in grado di accedervi dal computer.

Spostare il computer e/o la stampante più vicino al router wireless

Sebbene la distanza massima tra le periferiche nelle reti 802.11b o 802.11g sia di circa 90 metri, la distanza massima per ottenere buone prestazioni è generalmente di 30–45 metri.

VERIFICARE SE LA STAMPANTE SI TROVA NELLA STESSA RETE WIRELESS DEL COMPUTER

Il SSID della stampante deve corrispondere al SSID della rete wireless.

Uso di Windows

1 Immettere l'indirizzo IP del punto di accesso wireless (router wireless) nel campo dell'indirizzo Web del browser.

Se non si conosce l'indirizzo IP del punto di accesso wireless:

- **a** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🚳 → Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
 - In Windows XP e precedenti, fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
- **b** Digitare **ipconfig**.

- c Premere Invio.
 - In genere il gateway predefinito corrisponde al punto di accesso wireless.
 - L'indirizzo IP è composto da una quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100. L'indirizzo IP può anche iniziare con i numeri 10 o 169. Questo è determinato dal sistema operativo o dal software di rete wireless.
- 2 Immettere il nome utente e la password per il punto di accesso wireless (router wireless) quando richiesto.
- 3 Fare clic su OK.
- **4** Nella pagina principale, fare clic su **Wireless** o altra selezione dove le impostazioni non sono memorizzate. Viene visualizzata il SSID.
- **5** Annotare il SSID, il tipo di protezione e i codici di sicurezza se vengono visualizzati.

Nota: accertarsi di copiarli in modo corretto, incluse le lettere maiuscole.

6 Conservare il SSID e i codici di sicurezza in un luogo sicuro per utilizzarli in futuro.

Uso di Macintosh con una stazione di base AirPort

Per Mac OS X versione 10.5

- **1** Dal Finder, fare clic su $\leq \rightarrow$ **Preferenze di Sistema**.
- 2 Fare clic su Rete.
- 3 Fare clic su AirPort.

Il SSID della rete a cui è connesso il computer viene visualizzato nel menu a comparsa Nome di rete.

4 Annotare il SSID.

Per Mac OS X versione 10.4 e precedente

- 1 Dalla barra dei menu, fare clic su Vai → Applicazione.
- 2 Nella cartella Applicazioni, fare doppio clic su Connessione Internet.
- 3 Dalla barra degli strumenti, fare clic su AirPort.

Il SSID della rete a cui è connesso il computer viene visualizzato nel menu a comparsa Rete.

4 Annotare il SSID.

Uso di Macintosh con un punto di accesso wireless (router wireless)

1 Immettere l'indirizzo IP del punto di accesso wireless (router wireless) nel campo dell'indirizzo Web del browser e continuare con il passaggio 2.

Se non si conosce l'indirizzo IP del punto di accesso wireless (router wireless), attenersi alla seguente procedura:

Per Mac OS X versione 10.5

- **a** Dal Finder, fare clic su $\leq \rightarrow$ **Preferenze di Sistema**.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Fare clic su AirPort.

- **d** Fare clic su **Avanzate**.
- Fare clic su TCP/IP.
 In genere il router corrisponde al punto di accesso wireless (router wireless).

Per Mac OS X versione 10.4 e precedente

- **a** Dal Finder, fare clic su $\leq \rightarrow$ **Preferenze di Sistema**.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Dal menu a comparsa Mostra, selezionare AirPort.
- d Fare clic su TCP/IP.

In genere il router corrisponde al punto di accesso wireless (router wireless).

- 2 Immettere il nome utente e la password quando richiesto.
- **3** Fare clic su **OK**.
- **4** Nella pagina principale, fare clic su **Wireless** o altra selezione dove le impostazioni non sono memorizzate. Verrà visualizzato il SSID.
- 5 Annotare il SSID, il tipo di protezione e i codici di sicurezza se vengono visualizzati.

Note:

- Accertarsi di annotare il codice di sicurezza esattamente, incluse eventuali maiuscole.
- Conservarlo in un luogo sicuro per utilizzarlo in futuro.

CONTROLLARE I CODICI DI SICUREZZA

Un codice di sicurezza è come una password. Tutte le periferiche sulla stessa rete wireless devono condividere lo stesso codice di sicurezza.

Chiave WEP

Deve rispettare uno dei seguenti criteri:

• Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

0

• Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri e simboli presenti su una tastiera. I caratteri ASCII in una chiave WEP fanno distinzione tra maiuscole e minuscole.

Frase chiave o codice WPA-PSK o WPA2-PSK

Deve rispettare uno dei seguenti criteri:

- Da 8 a 63 caratteri ASCII. I caratteri ASCII in una frase chiave WPA fanno distinzione tra maiuscole e minuscole. *o*
- Esattamente 64 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

Nota: se non si conosce questa informazione, vedere la documentazione fornita con la rete wireless o contattare la persona che ha configurato la rete wireless.

VERIFICARE LE IMPOSTAZIONI DI SICUREZZA AVANZATE

- Se si utilizza un filtraggio di indirizzo MAC per limitare l'accesso alla rete wireless, è necessario aggiungere l'indirizzo MAC della stampante all'elenco di indirizzi a cui è consentito connettersi al punto di accesso wireless (router wireless).
- Se si imposta il punto di accesso wireless (router wireless) per autorizzare un numero di indirizzi IP limitato, è necessario modificarlo in modo da aggiungere la stampante.

Nota: se non si sa come apportare queste modifiche, vedere la documentazione fornita con la rete wireless o contattare la persona che ha configurato la rete wireless.

Impossibile stampare ed è presente un firewall sul computer

I firewall di terzi (non Microsoft) possono interferire con la stampa wireless. Se la stampante e il computer sono configurati correttamente e la rete wireless è funzionante, ma la stampante non stampa in modalità wireless, il problema potrebbe essere causato da un firewall. Se è presente un firewall (diverso da un firewall Windows) sul computer, provare una o più delle seguenti opzioni:

- Aggiornare il firewall utilizzando l'aggiornamento più recente disponibile del produttore. Fare riferimento alla documentazione fornita con il firewall per istruzioni su come effettuare questa operazione.
- Se i programmi richiedono l'accesso firewall quando si installa la stampante o si prova a stampare, accertarsi di aver consentito l'esecuzione di tali programmi.
- Disattivare temporaneamente il firewall e installare la stampante wireless sul computer. Riattivare il firewall al termine dell'installazione wireless.

La spia dell'indicatore Wi-Fi è spenta

VERIFICARE L'ALIMENTAZIONE

Accertarsi che la spia \bigcirc sia accesa.

La spia dell'indicatore Wi-Fi è verde ma la stampante non stampa (solo Windows)

Se è stata completata la configurazione per la stampa wireless e tutte le impostazioni sono corrette, ma la stampante non stampa, provare una o più delle seguenti soluzioni:

CONSENTIRE IL COMPLETAMENTO DELL'INSTALLAZIONE WIRELESS

Non tentare di stampare, rimuovere il CD di installazione o scollegare il cavo di installazione fino a quando non si visualizza la schermata di completamento dell'installazione wireless.

ATTIVARE LA STAMPANTE

Verificare che la stampante sia attivata.

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- **a** Fare clic su $\bigcirc \rightarrow$ **Pannello di controllo**.
- **b** In Hardware e suono, fare clic su **Stampante**.

In Windows XP

- Fare clic su Start → Stampanti e fax.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla nuova stampante. Se si visualizza Utilizza la stampante in linea nel menu, selezionarlo.
- **3** Chiudere la finestra Stampanti o Stampanti e fax, quindi riprovare a stampare.

Selezionare la stampante wireless

Se la periferica è stata configurata come stampante collegata localmente, potrebbe essere necessario selezionare la stampante wireless per utilizzarla in modalità wireless.

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 🚳 → Pannello di controllo.
- **b** In Hardware e suono, fare clic su **Stampante**.

In Windows XP

- Fare clic su Start → Stampanti e fax.
- 2 Verificare se nella cartella è presente una stampante definita Copia 1 nella cartella. In questo caso, fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante Copia 1, quindi fare clic su **Utilizza la stampante in linea** dal menu.
- **3** Chiudere la finestra Stampanti o Stampanti e fax, quindi riprovare a stampare.

SELEZIONARE LA PORTA WIRELESS

Se la periferica è stata configurata come stampante collegata localmente, potrebbe essere necessario selezionare la stampante wireless per utilizzarla in modalità wireless.

1 Effettuare una delle seguenti operazioni:

In Windows Vista

- a Fare clic su 🚳 → Pannello di controllo.
- **b** In Hardware e suono, fare clic su **Stampante**.

In Windows XP

- Fare clic su Start → Stampanti e fax.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante e selezionare **Proprietà** dal menu.
- **3** Fare clic sulla scheda **Porte**.
- 4 Individuare la porta selezionata. La porta selezionata ha un segno di spunta nella colonna Porta.
- **5** Se la colonna Descrizione della porta selezionata indica che si tratta di una porta USB, scorrere l'elenco e selezionare la porta che presenta Porta stampante nella colonna Descrizione.
- **6** Fare clic su **OK**, quindi riprovare a stampare.

La spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione durante l'installazione (solo Windows)

Quando la spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione, indica che la stampante è stata configurata per la connessione in rete wireless ma non è in grado di connettersi alla rete per la quale è stata configurata. La stampante potrebbe non essere in grado di connettersi alla rete a causa di interferenze, della distanza dal punto di accesso wireless (router wireless) o fino a quando le impostazioni non saranno modificate.

Queste sono le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

ACCERTARSI CHE IL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS (ROUTER WIRELESS) SIA ATTIVO

Verificare il punto di accesso wireless (router) e, se necessario, attivarlo.

SPOSTARE IL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS (ROUTER WIRELESS) PER RIDURRE LE INTERFERENZE

Potrebbero verificarsi delle interferenze temporanee da altre periferiche come forni a microonde o altri apparecchi, telefoni cordless, interfoni per neonati e videocamere dei sistemi di sicurezza. Accertarsi che il punto di accesso wireless (router wireless) non sia posizionato troppo vicino a una di queste periferiche.

PROVARE A REGOLARE LE ANTENNE ESTERNE

In genere, le antenne funzionano meglio se sono puntate verso l'alto. È possibile che la ricezione migliori provando diverse angolazioni delle antenne della stampante e/o del punto di accesso wireless.

SPOSTARE LA STAMPANTE

Spostare la stampante più vicino al punto di accesso wireless (router wireless). Sebbene la distanza massima tra le periferiche nelle reti 802.11b o 802.11g sia di circa 90 metri, la distanza massima per ottenere buone prestazioni è generalmente di 30–45 metri.

È possibile trovare la potenza del segnale della rete nella pagina di configurazione della rete.

CONTROLLARE I CODICI DI SICUREZZA

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WEP (Wired Equivalent Privacy), la chiave WEP deve essere:

• Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

о

• Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri e simboli presenti su una tastiera.

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WPA (Wi-Fi Protected Access), la frase chiave WPA deve essere:

• Da 8 a 63 caratteri ASCII. I caratteri ASCII in una frase chiave WPA fanno distinzione tra maiuscole e minuscole.

0

• Esattamente 64 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

Se la rete wireless non utilizza una protezione, non si disporrà di una chiave di protezione. Si sconsiglia di utilizzare una rete wireless senza protezione poiché potrebbe consentire a qualcuno di utilizzare le risorse di rete senza il consenso dell'utente.

CONTROLLARE L'INDIRIZZO MAC

Se la rete utilizza il filtraggio di indirizzi MAC, fornire l'indirizzo MAC della stampante alla rete.

PING DEL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS (ROUTER WIRELESS) PER ACCERTARSI CHE LA RETE FUNZIONI

- 1 Se non lo si conosce già, trovare l'indirizzo IP del punto di accesso (router).
 - **a** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🚳 → Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
 - In Windows XP, fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
 - **b** Digitare ipconfig.
 - c Premere Invio.
 - In genere il gateway predefinito corrisponde al punto di accesso wireless (router wireless).
 - L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100. L'indirizzo IP può anche iniziare con i numeri 10 o 169. Questo è determinato dal sistema operativo o dal software di rete wireless.
- 2 Eseguire il ping del punto di accesso wireless (router wireless).
 - **a** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🚳 → Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
 - In Windows XP, fare clic su Start → Programmi o Tutti i programmi → Accessori → Prompt dei comandi.
 - **b** Digitare **ping** seguito da uno spazio e l'indirizzo IP del punto di accesso wireless. Ad esempio:

ping 192.168.0.100

- c Premere Invio.
- **3** Verificare se il punto di accesso risponde:
 - Se il punto di accesso wireless (router wireless) risponde, verranno visualizzate diverse righe che iniziano con "Risposta da".

È possibile che la stampante non sia connessa alla rete wireless. Spegnere e riaccendere la stampante per ritentare nuovamente la connessione.

• Se il punto di accesso wireless (router wireless) non risponde, saranno necessari alcuni secondi e verrà visualizzato il messaggio "Richiesto timeout".

Effettuare le seguenti operazioni:

- **a** Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su
 ➡ Pannello di controllo → Rete e Internet → Rete e centro condivisione.
 - In Windows XP, fare clic su Start → Pannello di controllo → Connessioni di rete.
- **b** Selezionare la connessione appropriata tra quelle visualizzate.

Nota: se il computer è connesso al punto di accesso (router) tramite un cavo Ethernet, la connessione non deve comprendere la parola "wireless" nel nome.

c Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla connessione, quindi su Ripara.

ESEGUIRE NUOVAMENTE LA CONFIGURAZIONE WIRELESS

Se le impostazioni wireless sono cambiate, è necessario eseguire nuovamente la configurazione wireless della stampante. Tra i motivi di tale cambiamento sono compresi la modifica manuale delle chiavi WEP o WPA, delle impostazioni del canale o della rete, oppure sono state ripristinate le impostazioni predefinite del punto di accesso wireless (router wireless).

Se si esegue nuovamente la configurazione wireless è possibile risolvere problemi dovuti a configurazioni errate effettuate durante l'impostazione dell'accesso wireless.

Note:

- Se si cambiano le impostazioni di rete, è necessario modificarle in tutte le periferiche di rete prima di cambiarle per il punto di accesso wireless (router wireless).
- Se le impostazioni della rete wireless sono state già modificate nel punto di accesso wireless (router wireless), è necessario modificare le impostazioni in tutte le altre periferiche di rete prima di poterle vedere nella rete.
- 1 Effettuare una delle seguenti operazioni:
 - In Windows Vista, fare clic su 🚳.
 - In Windows XP, fare clic su **Start**.
- 2 Fare clic su **Programmi** o **Tutti i programmi**, quindi selezionare la cartella di programma della stampante dall'elenco.
- 3 Fare clic su Strumenti → Utilità impostazione wireless Lexmark.

Nota: potrebbe essere richiesto di collegare nuovamente la stampante al computer utilizzando il cavo di installazione come parte del processo di configurazione.

4 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.

La spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione durante l'installazione (solo Macintosh)

Quando la spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione, indica che la stampante è stata configurata per la connessione in rete wireless ma non è in grado di connettersi alla rete per la quale è stata configurata. La stampante potrebbe non essere in grado di connettersi alla rete a causa di interferenze, della distanza dal punto di accesso wireless (router wireless) o fino a quando le impostazioni non saranno modificate.

Queste sono le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

VERIFICARE CHE IL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS SIA ATTIVO

Verificare il punto di accesso wireless e, se necessario, attivarlo.

SPOSTARE IL PUNTO DI ACCESSO WIRELESS PER RIDURRE L'INTERFERENZA

Potrebbero verificarsi delle interferenze temporanee da altre periferiche come forni a microonde o altri apparecchi, telefoni cordless, interfoni per neonati e videocamere dei sistemi di sicurezza. Accertarsi che il punto di accesso wireless non sia posizionato troppo vicino a una di queste periferiche.

PROVARE A REGOLARE LE ANTENNE ESTERNE

In genere, le antenne funzionano meglio se sono puntate verso l'alto. È possibile che la ricezione migliori provando diverse angolazioni delle antenne della stampante e/o del punto di accesso wireless.

SPOSTARE LA STAMPANTE

Spostare la stampante più vicino al punto di accesso wireless. Sebbene la distanza massima tra le periferiche nelle reti 802.11b o 802.11g sia di circa 90 metri, la distanza ottimale per ottenere buone prestazioni è generalmente di 30–45 metri.

È possibile trovare la potenza del segnale della rete nella pagina di configurazione della rete.

VERIFICARE LE CHIAVI DI PROTEZIONE

Se si utilizza la protezione WEP

Una chiave WEP valida è:

• Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

о

• Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri e simboli presenti su una tastiera.

Se si utilizza la protezione WPA

Una frase chiave WPA valida è:

- Da 8 a 63 caratteri ASCII. I caratteri ASCII in una frase chiave WPA fanno distinzione tra maiuscole e minuscole.
- Esattamente 64 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

Se la rete wireless in uso non è protetta, non si dispone di una chiave WEP o una frase chiave WPA. Si sconsiglia di utilizzare una rete wireless senza protezione poiché potrebbe consentire a qualcuno di utilizzare le risorse di rete senza il consenso dell'utente.

CONTROLLARE L'INDIRIZZO MAC

Se la rete utilizza un filtraggio di rete MAC, accertarsi di includere l'indirizzo MAC della stampante nell'elenco dei filtri dell'indirizzo MAC. In questo modo la stampante sarà in grado di funzione nella rete.

PING DEL PUNTO DI ACCESSO PER ACCERTARSI CHE LA RETE FUNZIONI

1 Verificare lo stato di AirPort e, se non si conosce già, trovare l'indirizzo IP del punto di accesso wireless.

In Mac OS X versione 10.5

- a Dalla barra dei menu, fare clic su 🥌 → Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Fare clic su AirPort.

Verificare lo stato. Dovrebbe essere attivo. Se non è attivo, fare clic su **Attiva AirPort**. L'indicatore di stato di AirPort deve anche essere verde. Se è verde la porta è attiva e connessa.
Note:

- Se è giallo la porta è attiva ma non connessa.
- Se è rosso la porta non è stata configurata.
- d Fare clic su Avanzate.
- e Fare clic su TCP/IP.
 - L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100.
 - In genere il router corrisponde al punto di accesso wireless.

In Mac OS X versione 10.4 e precedente

- **a** Fare clic su **≤** → **Preferenze di Sistema**.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- **c** Se necessario, selezionare **Stato della rete** nel menu a comparsa Mostra. L'indicatore di stato di AirPort deve essere verde. Se è verde la porta è attiva e connessa.

Note:

- Se è giallo la porta è attiva ma non connessa.
- Se è rosso la porta non è stata configurata.
- d Dal menu a comparsa Mostra, selezionare AirPort.
- e Fare clic su TCP/IP.
 - L'indirizzo IP è composto da quattro serie di numeri separati da punti, ad esempio 192.168.0.100.
 - In genere il router corrisponde al punto di accesso wireless.
- 2 Eseguire il ping del punto di accesso wireless.
 - a Dalla barra dei menu, fare clic su Vai → Utilità.
 - **b** Fare doppio clic su **Utilità di rete**.
 - **c** Fare clic sulla scheda **Ping**.
 - **d** Immettere l'indirizzo IP del punto di accesso wireless nel campo dell'indirizzo di rete. Ad esempio: 10.168.0.100
 - e Fare clic su Ping.
- **3** Se il punto di accesso wireless risponde, verranno visualizzate diverse righe che indicano il numero di byte ricevuti dal punto di accesso. Questo garantisce che il computer sia connesso al punto di accesso.

Se il punto di accesso wireless non risponde, non viene visualizzato nulla. È possibile utilizzare la diagnostica di rete per risolvere il problema.

ESEGUIRE NUOVAMENTE LA CONFIGURAZIONE WIRELESS

- 1 Dal Finder, fare doppio clic sulla cartella della stampante.
- 2 Fare doppio clic su Assistente all'impostazione wireless Lexmark.
- **3** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo del computer.

La spia dell'indicatore Wi-Fi è ancora arancione

Quando la spia dell'indicatore Wi-Fi è arancione, potrebbe indicare che la stampante è:

- In fase di configurazione per essere utilizzata in una rete wireless
- Non configurata in modalità infrastruttura
- In attesa di essere configurata per la modalità ad hoc

La stampante potrebbe non essere in grado di connettersi alla rete a causa di interferenze, della distanza dal punto di accesso wireless (router wireless) o fino a quando le impostazioni non saranno modificate.

Queste solo le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

VERIFICARE IL NOME DI RETE

Accertarsi che la rete non abbia lo stesso nome di un'altra rete vicina. Ad esempio, se anche il vicino di casa utilizza il nome di rete predefinito del produttore, la stampante in uso potrebbe collegarsi alla rete del vicino.

Se non si utilizza un nome di rete univoco, consultare la documentazione del punto di accesso wireless (router wireless) per informazioni su come impostare un nome di rete.

Se si imposta un nuovo nome di rete, è necessario ripristinare lo stesso nome di rete nel SSID del computer e nella stampante.

CONTROLLARE I CODICI DI SICUREZZA

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WEP (Wired Equivalent Privacy), la chiave WEP deve essere:

- Esattamente 10 o 26 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.
 - 0
- Esattamente 5 o 13 caratteri ASCII. I caratteri ASCII comprendono lettere, numeri e simboli presenti su una tastiera.

Se il punto di accesso wireless (router wireless) utilizza la protezione WPA (Wi-Fi Protected Access), la frase chiave WPA deve essere:

- Da 8 a 63 caratteri ASCII. I caratteri ASCII in una frase chiave WPA fanno distinzione tra maiuscole e minuscole.
- Esattamente 64 caratteri esadecimali. I caratteri esadecimali sono A-F, a-f e 0-9.

Se la rete wireless non utilizza una protezione, non si disporrà di una chiave di protezione. Si sconsiglia di utilizzare una rete wireless senza protezione poiché potrebbe consentire a qualcuno di utilizzare le risorse di rete senza il consenso dell'utente.

SPOSTARE LA STAMPANTE

Spostare la stampante più vicino al punto di accesso wireless (router wireless). Sebbene la distanza massima tra le periferiche nelle reti 802.11b o 802.11g sia di circa 90 metri, la distanza massima per ottenere buone prestazioni è generalmente di 30–45 metri.

CONTROLLARE L'INDIRIZZO MAC

Se la rete utilizza un filtraggio di rete MAC, accertarsi di includere l'indirizzo MAC della stampante nell'elenco dei filtri dell'indirizzo MAC. In questo modo la stampante sarà in grado di funzione nella rete. Per ulteriori informazioni, vedere "Come si trova l'indirizzo MAC?" a pagina 31.

Server di stampa wireless non installato

Potrebbe essere visualizzato un messaggio durante l'installazione che indica che la stampante non dispone di un server di stampa wireless installato. Se si è certi che la stampante disponga dell'opzione di stampa wireless, provare a:

VERIFICARE L'ALIMENTAZIONE

Accertarsi che la spia \bigcirc sia accesa.

Messaggio "Comunicazione non disponibile" visualizzato durante la stampa in modalità wireless

Se si utilizza un laptop e sono attivate le impostazioni di risparmio energetico, verrà visualizzato il messaggio Comunicazione non disponibile sullo schermo del computer quando si tenta di stampare in modalità wireless. Questo si verifica se il disco rigido del laptop non è acceso.

Se viene visualizzato questo messaggio, attendere pochi secondi e riprovare a stampare. Sono necessari alcuni secondi per riavviare il laptop e la stampante e ricollegarli alla rete wireless.

Se viene visualizzato nuovamente questo messaggio e si è atteso un tempo sufficiente per consentire il collegamento della stampante e del laptop alla rete, potrebbe essersi verificato un problema con la rete wireless. Accertarsi che il laptop e la stampante abbiano ricevuto entrambi gli indirizzi IP. Per ulteriori informazioni sull'individuazione degli indirizzi IP, vedere "Come si individuano gli indirizzi IP?" a pagina 31.

Se la stampante e/o il laptop non dispone di un indirizzo IP o se entrambi hanno un indirizzo 169.254.x.y (dove x e y sono due numeri compresi tra 0 e 255):

- 1 Spegnere la periferica che non ha un indirizzo IP valido (il laptop, la stampante o entrambi).
- **2** Accendere le periferiche.
- **3** Verificare nuovamente gli indirizzi IP.

Se il laptop e/o la stampante ancora non riceve un indirizzo IP valido, si è verificato un problema nella rete wireless in uso. Accertarsi che il punto di accesso wireless (router wireless) funzioni e rimuovere eventuali ostacoli che potrebbero bloccare il segnale wireless.

Avvisi

Informazioni sui prodotti

Nome del prodotto:
Lexmark Z2400 Series
Tipo di macchina:
4116
Modelli:
W01

Avviso edizione

Gennaio 2008

Le informazioni incluse nel seguente paragrafo non si applicano a tutti quei paesi in cui tali disposizioni non risultano conformi alle leggi locali: LA PRESENTE DOCUMENTAZIONE VIENE FORNITA DA LEXMARK INTERNATIONAL, INC. COSÌ COM'È, SENZA ALCUNA GARANZIA IMPLICITA O ESPLICITA, INCLUSE LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIABILITÀ O IDONEITÀ A SCOPI SPECIFICI. In alcuni paesi non è consentita la rinuncia di responsabilità esplicita o implicita in determinate transazioni, pertanto la presente dichiarazione potrebbe non essere valida.

La presente pubblicazione potrebbe includere inesattezze di carattere tecnico o errori tipografici. Le presenti informazioni sono soggette a modifiche periodiche che vengono incluse nelle edizioni successive. Miglioramenti o modifiche ai prodotti o ai programmi descritti nel presente documento possono essere apportati in qualsiasi momento.

I riferimenti a prodotti, programmi o servizi contenuti in questa pubblicazione non sottintendono alcuna intenzione del produttore di renderli disponibili in tutti i paesi in cui opera. Qualsiasi riferimento a un prodotto, programma o servizio non implica alcun uso esclusivo di tale prodotto, programma o servizio. Ogni prodotto, programma o servizio funzionalmente equivalente che non violi diritti di proprietà intellettuale può essere utilizzato in sostituzione. La valutazione e la verifica del funzionamento insieme ad altri prodotti, programmi o servizi, tranne quelli espressamente progettati dal produttore, sono di responsabilità dell'utente.

Per il supporto tecnico Lexmark, visitare support.lexmark.com.

Per informazioni sui materiali di consumo e i download, visitare www.lexmark.com.

Se non si è in grado di accedere a Internet, è possibile contattare Lexmark tramite posta:

Lexmark International, Inc. Bldg 004-2/CSC 740 New Circle Road NW Lexington, KY 40550 USA

© 2008 Lexmark International, Inc.

Tutti i diritti riservati.

Marchi

Lexmark e Lexmark con il simbolo del diamante sono marchi di Lexmark International, Inc., registrati negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

PerfectFinish è un marchio di Lexmark International, Inc.

Tutti gli altri marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

Note sulla licenza

È possibile visualizzare il seguente documento nella directory \Drivers\XPS sul CD del software di installazione: Zopen.PDF.

Esposizione alle radiazioni di radiofrequenza

Il seguente avviso è valido se nella stampante è installata una scheda di rete wireless.

La potenza delle radiazioni emesse da questo apparecchio è sensibilmente al di sotto dei limiti di esposizione alle frequenze radio FCC e di altre agenzie normative. Una distanza minima di 20 cm (8 pollici) deve essere mantenuta tra l'antenna e le persone in conformità con i requisiti di esposizione RF dell'FCC e di altre agenzie normative.

Conformità alle direttive dell'Unione Europea (UE)

Questo prodotto è conforme ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio dell'UE 2004/108/EC e 2006/95/EC sull'approssimazione e l'armonizzazione della legislazione degli Stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica e alla sicurezza delle apparecchiature elettriche progettate per l'uso entro determinati limiti di tensione.

Una dichiarazione di conformità con i requisiti della Direttiva è stata siglata dal Director of Manufacturing and Technical Support, Lexmark International, Inc., S.A., Boigny, France.

Questo prodotto è conforme ai limiti per la Classe B stabiliti dalla direttiva EN 55022 e ai requisiti di sicurezza stabiliti dalla direttiva EN 60950.

Dichiarazione di conformità alle direttive dell'Unione Europea per i prodotti radio

I seguenti avvisi sono validi se nella stampante è installata una scheda di rete wireless.

Questo prodotto è conforme ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio dell'UE 2004/108/EC, 2006/95/EC e 1999/5/EC sull'approssimazione e l'armonizzazione della legislazione degli Stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica e alla sicurezza delle apparecchiature elettriche progettate per l'uso entro determinati limiti di tensione.

La conformità è indicata dalla presenza del marchio CE.



Il simbolo di avvertimento indica l'esistenza di limitazioni all'interno di alcuni stati membri.

È possibile richiedere una copia della dichiarazione di conformità ai requisiti delle direttive al Direttore della produzione e dell'assistenza tecnica di Lexmark International, S. A., Boigny, Francia.

Sono valide le limitazioni riportate di seguito:

Paese/regione	Limitazione	
Tutti i paesi/regioni	Questo prodotto è destinato all'uso in interni e non può essere utilizzato all'esterno.	
Italia	Si fa presente inoltre che l'uso degli apparati in esame è regolamentato da:	
	 D.Lgs 1.8.2003, n.259, articoli 104 (attività soggette ad autorizzazione generale) e 105 (libero uso), per uso privato; 	
	• D.M. 28.5.03, per la fornitura al pubblico dell'accesso R-LAN alle reti e ai servizi di teleco- municazioni.	

Questo prodotto è conforme ai limiti stabiliti dalla direttiva EN 55022, ai requisiti sulla sicurezza stabiliti dalla direttiva EN 60950, ai requisiti sullo spettro radio stabiliti dalla direttiva ETSI EN 300 328 e ai requisiti di compatibilità elettromagnetica stabiliti dalle direttive EN 55024, ETSI EN 301 489-1 e ETSI EN 301 489-17.

Česky	Společnost Lexmark International, Inc. tímto prohlašuje, že výrobek tento výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.
Dansk	Lexmark International, Inc. erklærer herved, at dette produkt overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Deutsch	Hiermit erklärt Lexmark International, Inc., dass sich das Gerät dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.
Ελληνική	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Η LEXMARK INTERNATIONAL, INC. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.
English	Hereby, Lexmark International, Inc., declares that this type of equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.
Español	Por medio de la presente, Lexmark International, Inc. declara que este producto cumple con los requi- sitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Eesti	Käesolevaga kinnitab Lexmark International, Inc., et seade see toode vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele muudele asjakohastele sätetele.
Suomi	Lexmark International, Inc. vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaati- musten ja muiden sitä koskevien direktiivin ehtojen mukainen.
Français	Par la présente, Lexmark International, Inc. déclare que l'appareil ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Magyar	Alulírott, Lexmark International, Inc. nyilatkozom, hogy a termék megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.
Íslenska	Hér með lýsir Lexmark International, Inc. yfir því að þessi vara er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.
Italiano	Con la presente Lexmark International, Inc. dichiara che questo questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.
Latviski	Ar šo Lexmark International, Inc. deklarē, ka šis izstrādājums atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.
Lietuvių	Šiuo Lexmark International, Inc. deklaruoja, kad šis produktas atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB direktyvos nuostatas.

Malti	Bil-preżenti, Lexmark International, Inc., jiddikjara li dan il-prodott huwa konformi mal-ħtiġijiet essenzjali u ma dispożizzjonijiet oħrajn relevanti li jinsabu fid-Direttiva 1999/5/KE.
Nederlands	Hierbij verklaart Lexmark International, Inc. dat het toestel dit product in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Norsk	Lexmark International, Inc. erklærer herved at dette produktet er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Polski	Niniejszym Lexmark International, Inc. oświadcza, że niniejszy produkt jest zgodny z zasadni- czymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.
Português	A Lexmark International Inc. declara que este este produto está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Diretiva 1999/5/CE.
Slovensky	Lexmark International, Inc. týmto vyhlasuje, že tento produkt spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia smernice 1999/5/ES.
Slovensko	Lexmark International, Inc. izjavlja, da je ta izdelek v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.
Svenska	Härmed intygar Lexmark International, Inc. att denna produkt står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Livelli di emissione dei rumori

Le seguenti misurazioni sono state effettuate in conformità con ISO 7779 e riportate in base a ISO 9296.

Nota: alcune modalità potrebbero non essere applicabili al prodotto acquistato.

Pressione sonora media a un metro, dBA		
Stampa	50	
Scansione	non applicabile	
Copia	non applicabile	
Pronta	non presente	

I valori sono soggetti a modifiche. Vedere **www.lexmark.com** per i valori correnti.

Direttiva WEEE (Waste from Electrical and Electronic Equipment)



Il logo WEEE indica programmi e procedure di riciclaggio specifici per i prodotti di elettronica nei paesi dell'Unione Europea. Il riciclaggio dei prodotti viene incoraggiato. Per ottenere ulteriori informazioni sulle opzioni di riciclaggio, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com** per i numeri di telefono degli uffici vendita locali.

Smaltimento dei prodotti

Lo smaltimento della stampante o dei materiali di consumo non può essere eseguito come per i normali rifiuti domestici. Per le possibilità di smaltimento e riciclaggio, consultare le autorità locali.

Informazioni sulla temperatura

Temperatura ambiente	15-32° C (60-90° F)	
Temperatura di spedizione	-40-60° C (-40-140° F)	
Temperatura di conservazione	1-60° C (34-140° F)	

ENERGY STAR



Consumo elettrico

Consumo elettrico del prodotto

Nella tabella seguente sono documentate le caratteristiche di consumo energetico del prodotto.

Nota: alcune modalità potrebbero non essere applicabili al prodotto acquistato.

Modalità	Descrizione	Consumo elettrico (Watt)
Stampa	Il prodotto sta generando output stampato da input elettronici.	15
Copia	Il prodotto sta generando output stampato da originali stampati.	non applicabile
Acquisizione	Il prodotto sta acquisendo documenti stampati.	non applicabile
Pronta	Il prodotto è in attesa di un processo di stampa.	6.8
Risparmio energetico	Il prodotto è in modalità di consumo ridotto.	5.6
Spenta	Il prodotto è collegato a una presa a muro, ma l'interruttore di alimentazione è spento.	0.9

I livelli di consumo elettrico elencati nella tabella precedente rappresentano misurazioni medie nel tempo. Richieste momentanee possono risultare sostanzialmente superiori alla media.

I valori sono soggetti a modifiche. Vedere il sito www.lexmark.com per i valori correnti.

Risparmio energetico

Questo prodotto è progettato con una modalità di risparmio energetico definita Risparmio energetico. La modalità risparmio energetico è equivalente alla modalità basso consumo EPA. Questa modalità consente di risparmiare energia riducendo il consumo elettrico nei periodi di inattività prolungati. Questa modalità viene attivata automaticamente dopo un periodo di inattività del prodotto specificato, denominato timeout risparmio energetico.

Impostazioni predefinite del timeout di risparmio energetico per questo prodotto (in minuti): 30 minuti

Modalità di spegnimento

Se questo prodotto dispone di una modalità di spegnimento che consuma comunque una minima quantità di corrente, per interrompere completamente il consumo elettrico del prodotto, scollegare l'alimentazione dalla presa a muro.

Utilizzo totale di energia

A volte può risultare utile calcolare l'utilizzo totale di energia del prodotto. Poiché le dichiarazioni sui consumi elettrici sono fornite in Watt, per calcolare l'utilizzo di energia il consumo va moltiplicato per il tempo speso dal prodotto in ciascuna modalità. L'utilizzo totale di energia del prodotto è la somma dell'utilizzo di ciascuna modalità.

CONTRATTO DI LICENZA LEXMARK

LEGGERE ATTENTAMENTE: UTILIZZANDO IL PRODOTTO, L'UTENTE ACCETTA DI ESSERE VINCOLATO DA TUTTI I TERMINI E LE CONDIZIONI DEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA. SE NON SI ACCETTANO I TERMINI DELLA PRESENTE LICENZA, RESTITUIRE IMMEDIATAMENTE IL PRODOTTO NON UTILIZZATO E RICHIEDERE UN RIMBORSO DELLE SPESE SOSTENUTE. SE SI INSTALLA QUESTO SOFTWARE PER L'USO DA PARTE DI TERZI, SI ACCETTA DI INFORMARE GLI UTENTI CHE L'USO DEL PRODOTTO COMPORTA L'ACCETTAZIONE DEI PRESENTI TERMINI.

CONTRATTO DI LICENZA DELLA CARTUCCIA

L'utente accetta che le cartucce di stampa brevettate spedite con il presente dispositivo di stampa sono vendute in conformità al presente contratto di licenza: le cartucce di stampa brevettate contenute all'interno vengono concesse in licenza esclusivamente per uso singolo e sono state progettate per smettere di funzionare dopo l'erogazione di una quantità di inchiostro prestabilita. Al momento della sostituzione, una quantità di inchiostro variabile permarrà nella cartuccia. Dopo l'utilizzo, la licenza relativa all'utilizzo delle cartucce di stampa termina e la cartuccia usata deve essere restituita esclusivamente a Lexmark per operazioni di ricarica o riciclo. Se si acquista un'altra cartuccia in futuro soggetta ai termini riportati in precedenza, l'utente si impegna ad accettare tali termini. Se non vengono accettati i termini relativi a questo contratto/licenza di uso singolo, restituire il prodotto nella confezione originale presso il punto vendita. Una cartuccia sostitutiva in vendita esente da tali condizioni è disponibile all'indirizzo www.lexmark.com.

CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE LEXMARK

Il presente Contratto di licenza del software ("Contratto di licenza") rappresenta un contratto legale tra l'utente (un privato o una singola entità) e Lexmark International, Inc. ("Lexmark") che, nella misura in cui il prodotto Lexmark o il programma software non è in altro modo soggetto a un contratto di licenza del software scritto tra l'utente e Lexmark o i suoi fornitori, regola l'uso dei programmi software installati o forniti da Lexmark da utilizzare con il prodotto Lexmark. Il termine "Programma software" comprende le istruzioni leggibili dal computer, il contenuto audio/video (quali immagini e registrazioni) e i supporti associati, la documentazione stampata e in formato elettronico, in qualsiasi forma vengano forniti: incorporata, distribuita o da utilizzare con il prodotto Lexmark.

- 1 DICHIARAZIONE DI GARANZIA LIMITATA. Lexmark garantisce che i supporti (ossia dischetti o compact disk) su cui viene fornito l'eventuale Programma software non presentano difetti nei materiali e nella fabbricazione in normali condizioni di utilizzo durante il periodo di garanzia. Il periodo di garanzia è di novanta (90) giorni e inizia nella data in cui il Programma software viene consegnato all'utente finale originale. La garanzia limitata è valida solo per i supporti del Programma software acquistati nuovi da Lexmark oppure un rivenditore o distributore Lexmark autorizzato. Lexmark sostituirà il programma software nel caso in cui i supporti non siano conformi alla garanzia limitata.
- 2 DICHIARAZIONE DI NON RESPONSABILITÀ E LIMINTAZIONE DELLE GARANZIE. FATTA ECCEZIONE PER QUANDO PREVISTO NEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA E NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE VIGENTE, LEXMARK E I SUOI FORNITORI FORNISCONO IL SOFTWARE "COSÌ COM'È" E NON RICONOSCONO COME VALIDE TUTTE LE ALTRE GARANZIE E CONDIZIONI, INERENTI AL PROGRAMMA SOFTWARE, ESPRESSE O IMPLICITE, INCLUSE, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO, QUELLE RELATIVE ALLA TITOLARITÀ, NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI ALTRUI, COMMERCIABILITÀ E ALL'IDONEITÀ PER UN FINE PARTICOLARE, NONCHÉ ALL'ASSENZA DI VIRUS. Il presente Contratto deve essere letto insieme a specifiche disposizioni di legge, valide al momento della pubblicazione, che implicano garanzie e condizioni o impongono obblighi a Lexmark che non possono essere esclusi o modificati. Se nessuna delle precedenti disposizioni è applicabile, nei limiti consentiti, Lexmark nel presente contratto limita la propria responsabilità per la violazione delle disposizioni a una delle seguenti soluzioni: sostituzione del Programma software o rimborso del prezzo pagato per il Programma software.
- **3 CONCESSIONE DI LICENZA**. Lexmark concede all'utente i seguenti diritti a condizione che vengano rispettati tutti i termini e le condizioni del presente Contratto di licenza:
 - **a** Uso. È possibile utilizzare una (1) copia del Programma software. Il termine "Uso" significa memorizzare, caricare, installare, eseguire o visualizzare il Programma software. Se Lexmark ha concesso in licenza il Programma software all'utente per uso concorrente, è necessario limitare il numero di utenti autorizzati al numero specificato nel proprio contratto di licenza con Lexmark. L'utente non potrà separare i componenti del Programma software per utilizzarli su più computer. L'utente accetta di non utilizzare il Programma software, totalmente o parzialmente, in qualsiasi modo che possa comportare la sovrascrittura, modificazione, eliminazione, oscuramento, alterazione o diminuzione di evidenza di qualunque marchio, denominazione o aspetto commerciale, o dell' avviso sulla proprietà intellettuale che appare sullo schermo del computer come effetto o risultato del Programma software.
 - **b** Copia. L'utente può eseguire una (1) copia del Programma software esclusivamente come copia di backup, archiviazione o installazione, a condizione che la copia contenga tutte le avvertenze relative alla proprietà del Programma software. Non è possibile copiare il Programma software su una rete pubblica o distribuita.
 - **c Riserva di diritti**. Il Programma software, compresi tutti i caratteri, è protetto da copyright di cui sono titolari Lexmark International, Inc. e/o i suoi fornitori. Lexmark si riserva tutti i diritti non espressamente concessi all'utente nel presente Contratto di licenza.
 - **d** Freeware. Indipendentemente dai termini e dalle condizioni del presente Contratto di licenza, l'intero Programma software o i suoi componenti che costituiscono il software fornito secondo i termini della licenza pubblica da terzi ("Freeware"), sono concessi in licenza all'utente in conformità ai termini e alle condizioni del contratto di licenza del software che accompagna tale Freeware, in qualsiasi forma esso venga presentato: contratto separato, contratto riportato sulla confezione o in formato elettronico al momento dello scaricamento. L'uso del Freeware da parte dell'utente è regolato interamente dai termini e dalle condizioni di tale licenza.
- 4 TRASFERIMENTO. È possibile trasferire il Programma software a un altro utente finale. Ogni trasferimento deve comprendere tutti i componenti del software, i supporti, il materiale stampato e il presente Contratto di licenza e l'utente non potrà trattenere copie del Programma software o i suoi componenti. Il trasferimento non potrà avvenire in modo indiretto, ad esempio tramite spedizione. Prima del trasferimento, l'utente finale che riceverà il Programma software deve accettare tutti i termini del presente Contratto di licenza. Il trasferimento del Programma software comporta la risoluzione automatica della licenza. L'utente non potrà concedere in locazione, concedere in sublicenza o assegnare il Programma software fatta eccezione per i casi previsti nel presente Contratto di licenza e ogni tentativo di questo tipo dovrà essere annullato.

- **5 AGGIORNAMENTI**. Per utilizzare un Programma software identificato come un aggiornamento, l'utente deve essere in possesso di una licenza del Programma software originale qualificato da Lexmark come idoneo per l'aggiornamento. Dopo l'aggiornamento, l'utente non potrà più utilizzare il Programma software originale utilizzato per l'aggiornamento.
- 6 LIMITAZIONI ALLA DECODIFICAZIONE. L'utente non potrà modificare, decriptare, decodificare, disassemblare, decompilare o tradurre in altro modo il Programma software, eccetto nella misura espressamente prevista dalla legge in vigore al fine di risolvere problemi di interoperabilità, correggere errori e verificare la sicurezza. Se l'utente ha tali diritti in virtù della legge, dovrà notificare in forma scritta a Lexmark ogni volontaria decodificazione, disassemblaggio o decompilazione. L'utente non potrà decrittografare il Programma software eccetto nella misura in cui sia necessario per l'uso legittimo del Programma software.
- **7 SOFTWARE AGGIUNTIVO**. Il presente Contratto di licenza è valido per gli aggiornamenti o le integrazioni del Programma software originale fornito da Lexmark, salvo nel caso in cui Lexmark preveda altri termini contrattuali relativamente all'aggiornamento o all'integrazione.
- 8 LIMITAZIONE DI RIMEDI. Nei limiti massimi consentiti dalla legge applicabile, l'intera responsabilità di Lexmark, dei suoi fornitori, affiliati e rivenditori, e l'esclusivo rimedio sarà il seguente: Lexmark fornirà la garanzia espressa descritta in precedenza. Se Lexmark non fornirà i rimedi descritti nella garanzia per i supporti difettosi, l'utente potrà rescindere il contratto e gli verranno rimborsate le spese sostenute non appena avrà restituito tutte le copie del Programma software.
- **9** LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ. Nei limiti massimi consentiti dalla legge vigente, per qualsiasi richiesta di risarcimento fondata sulla garanzia limitata di Lexmark e dei suoi fornitori, o per qualsiasi altra richiesta di risarcimento in qualsiasi modo inerente al contenuto del presente Contratto, la responsabilità di Lexmark per tutti i tipi di danni, indipendentemente dalla forma dell'azione o dalla causa della domanda (compresi responsabilità contrattuale, violazione, preclusione, negligenza, errata interpretazione o responsabilità extracontrattuale), sarà limitata all'importo maggiore fra la somma di \$5,00 USA e il corrispettivo pagato a Lexmark o ai suoi rivenditori autorizzati per la presente licenza del Programma software che ha causato i danni o che sia l'oggetto della causa dell'azione, ovvero sia ad essa direttamente correlato.

IN NESSUN CASO LEXMARK, I SUOI FORNITORI, CONSOCIATI O RIVENDITORI SARANNO RESPONSABILI PER EVENTUALI DANNI SPECIALI, INCIDENTALI, INDIRETTI, ESEMPLARI, PUNITIVI O COMPENSATIVI (INCLUSI, IN VIA ESEMPLIFICATIVA, PERDITA DI PROFITTI O GUADAGNI, PERDITA DI RISPARMI, INTERRUZIONE DELL'USO DI / EVENTUALI PERDITE DI / INESATTEZZE O DANNI DI DATI O REGISTRAZIONI, PRETESE DA PARTE DI TERZI, OPPURE DANNI A IMMOBILI O BENI PERSONALI, PERDITA DI PRIVACY DERIVANTE O COMUNQUE CONNESSA ALL'UTILIZZO O ALL'INCAPACITÀ DI UTILIZZARE IL PROGRAMMA SOFTWARE, O RELATIVI ALLE DISPOSIZIONI DEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA), INDIPENDENTEMENTE DALLA NATURA DELLA PRETESA, INCLUSI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO, VIOLAZIONE DELLA GARANZIA O DEL CONTRATTO, RESPONSABILITA' EXTRACONTRATTUALE (INCLUSI COLPA O RESPONSABILITÀ OGGETTIVA), ANCHE NEL CASO IN CUI LEXMARK, O I SUOI FORNITORI, CONSOCIATI O RIVENDITORI SIANO STATI INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DEL VERIFICARSI DI TALI DANNI, OPPURE SE LA PRETESA DELL'UTENTE SI BASA SULLA PRETESA DI TERZI, FATTA ECCEZIONE PER I CASI IN CUI LA PRESENTE ESCLUSIONE DI DANNI NON SIA CONSIDERATA GIURIDICAMENTE VALIDA. LE LIMITAZIONI SOPRA ESPOSTE SONO VALIDE ANCHE SE I RIMEDI DESCRITTI NON SONO ADATTI ALLO SCOPO PERSEGUITO.

- **10 TERMINE**. Il presente Contratto di licenza è efficace a meno che non venga risolto o rifiutato. L'utente potrà rifiutare o risolvere il presente contratto in qualsiasi momento distruggendo tutte le copie del Programma software, insieme a tutte le modifiche, la documentazione e i relativi componenti in qualsiasi forma o modo altrimenti descritti nel presente contratto. Lexmark potrà risolvere il contratto di licenza previo preavviso se l'utente non si attiene ad un qualsiasi termine del Contratto di licenza. In tal caso, l'utente accetta di distruggere tutte le copie del Programma software insieme a tutte le modifiche, la documentazione e i relativi componenti in qualsiasi forma.
- **11 TASSE**. L'utente accetta la responsabilità del pagamento di eventuali tasse, incluse, a titolo esemplificativo, le tasse sulle merci, sui servizi e quelle sulle proprietà personali, derivanti dal presente Contratto o dall'Uso del Programma software da parte dell'Utente.

- 12 LIMITAZIONE NELLE AZIONI. Nessuna azione, a prescindere dalla forma, derivante dal presente Contratto potrà essere intrapresa dalle parti oltre i due anni dal fatto che dà titolo all'azione stessa, fatto salvo quanto previsto dalla legge vigente.
- 13 LEGGE APPLICABILE. Il Contratto di licenza sarà regolato dalle leggi del Commonwealth del Kentucky, Stati Uniti d'America. Non si applicheranno le norme sulla scelta della legge applicabile previste da alcun ordinamento. Il presente Contratto non sarà regolato dalla United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionali).
- 14 LIMITAZIONE DEI DIRITTI DEL GOVERNO DEGLI STATI UNITI. Il Programma Software è stato sviluppato interamente con fondi privati. Il diritto di utilizzo del Programma Software da parte del Governo degli Stati Uniti è soggetto a quanto previsto nel presente Contratto ed è limitato dal DFARS (Defense Federal Acquisition Regulations Supplement) 252.227-7014 e da simili norme FAR (Federal Acquisition Regulations) (o da eventuali regolamenti ministeriali o clausole contrattuali equivalenti).
- **15 CONSENSO ALL'UTILIZZO DEI DATI**. L'utente accetta che Lexmark, i suoi consociati e agenti possano raccogliere e utilizzare le informazioni fornite dall'utente in relazione alla registrazione, ai servizi di supporto e agli aggiornamenti effettuati riguardanti il Programma software. Lexmark si impegna a utilizzare tali informazioni in modo tale da non consentire l'individuazione personale dell'utente fatto salvo nei casi in cui sia necessario per fornire tali servizi.
- **16 RESTRIZIONI ALL'ESPORTAZIONE**. L'utente si impegna a non (a) acquisire, spedire, trasferire o riesportare, direttamente o indirettamente, il Programma software o eventuali prodotti diretti, in violazione alle leggi sull'esportazioni in vigore o (b) consentire che il Programma software venga utilizzato per scopi proibiti da tali leggi sull'esportazione, inclusi, a titolo esemplificativo, la creazione o la produzione di armi nucleari, chimiche o biologiche.
- 17 ACCETTAZIONE DEL CONTRATTO DI LICENZA IN FORMA ELETTRONICA. L'utente e Lexmark accettano di stipulare il presente Contratto di licenza in forma elettronica. Questo significa che quando l'utente fa clic sul pulante "Accetto" o "Sì" su questa pagina o utilizza il prodotto, l'utente accetta i termini e le condizioni del presente Contratto di licenza e che tale operazione viene eseguita con l'intento di "sottoscrivere" un contratto con Lexmark.
- 18 CAPACITÀ E AUTORITÀ DI STIPULARE UN CONTRATTO. L'utente si impegna a confermare di essere in possesso della maggiore età nel momento in cui sottoscrive il presente Contratto di licenza e, dove applicabile, di essere autorizzato dal datore di lavoro o dal proprio responsabile a sottoscrivere il presente contratto.
- 19 INTERO CONTRATTO. Il presente Contratto di licenza (incluso ogni addendum o modifica del presente Contratto di licenza presente nel Programma software) costituisce l'intero contratto tra l'utente e Lexmark relativamente al Programma software. Fatto salvo per quanto altrimenti previsto nel presente contratto, questi termini e condizioni sostituiscono qualsivoglia comunicazione, scritta o orale, proposta o dichiarazione precedente o contemporanea, relativa al Programma software o a qualsiasi altro argomento contemplato nel presente Contratto di licenza (eccetto nel caso in cui tali termini estranei non siano in conflitto con i termini del presente contratto di licenza, qualsiasi altro accordo in forma scritta sottoscritto dall'utente e da Lexmark relativamente all'Uso del Programma software). Nella misura in cui qualsivoglia politica o programma Lexmark relativi al servizio di supporto tecnico si ponessero in conflitto con i termini del presente Contratto di licenza, prevarranno i termini del presente Contratto.

Glossario delle operazioni di rete

BSS (Basic Service Set)	Basic Service Set descrive il tipo di rete wireless in uso. Il tipo BSS può essere uno dei seguenti: Rete a infrastruttura o rete ad hoc.
canale	Una radio frequenza specifica utilizzata da due o più periferiche per comunicare tra loro. Tutte le periferiche sulla stessa rete devo usare lo stesso canale.
cavo di installazione	Collegare la stampante al computer temporaneamente per alcuni metodi di installazione.
Cavo USB	Cavo leggero e flessibile con cui è possibile collegare la stampante al computer a una velocità superiore rispetto ai cavi paralleli
codice di sicurezza	Una password, come una chiave WEP o una frase di riconoscimento WPA, utilizzata per proteggere una rete
commutatore	Una periferica simile a un hub di rete che è in grado di connettere diverse reti insieme
DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol)	Un linguaggio utilizzato dai server DHCP
filtraggio MAC	Un metodo per limitare l'accesso alla rete wireless specificando quali indirizzi MAC possono comunicare nella rete. È possibile specificare questa imposta- zione nei router wireless o nei punti di accesso.
hub di rete	Un dispositivo che collega più periferiche in una rete cablata
indirizzo AutoIP	Un indirizzo IP assegnato automaticamente da una periferica di rete. Se la periferica è impostata per utilizzare DHCP, ma non è disponibile alcun server DHCP, un indirizzo AutoIP potrebbe essere assegnato dalla periferica.
Indirizzo IP (Internet Protocol)	L'indirizzo di rete di un computer o una stampante. Ogni periferica nella rete ha un proprio indirizzo di rete. L'indirizzo può essere assegnato manualmente dall'utente (indirizzo IP statico), automaticamente dal server DHCP (indirizzo IP DHCP) o automaticamente dal dispositivo (indirizzo AutoIP).
Indirizzo IP DHCP	Un indirizzo IP assegnato automaticamente da un server DHCP
indirizzo IP statico	Un indirizzo IP assegnato manualmente dall'utente
indirizzo MAC (Media Access Control)	Un indirizzo hardware che identifica in modo univoco ogni periferica in una rete. È possibile trovare l'indirizzo MAC stampato sulla periferica.
ipconfig	Un comando che consente di visualizzare l'indirizzo IP e altre informazioni di rete di un computer Windows
modalità ad hoc	Un'impostazione per una periferica wireless che consente di comunicare diret- tamente con altre periferiche wireless senza un punto di accesso o un router
modalità infrastruttura	Un'impostazione per una periferica wireless che consente di comunicare diret- tamente con altre periferiche wireless con un punto di accesso o un router
nome di rete	Vedere "SSID (Service Set Identifier)" a pagina 86
nome specifico della stampante	Il nome assegnato dall'utente alla stampante in modo che possa essere identi- ficata nella rete
ping	Un test per verificare se il computer è in grado di comunicare con un'altra periferica

Porta USB	Una porta piccola, rettangolare, sul retro del computer che consente di collegare periferiche mediante un cavo USB con una elevata velocità di comuni- cazione
potenza del segnale	La misura dell'intensità con la quale viene ricevuto un segnale trasmesso
punto di accesso wireless	Una periferica che connette le periferiche wireless insieme per creare una rete wireless
rete ad hoc	Una rete wireless che non utilizza un punto di accesso
router	Un dispositivo che condivide una sola connessione Internet con più computer o altre periferiche. Il router di base regola il traffico di rete.
router wireless	Un router che funziona come punto di accesso wireless
scheda di rete	Un dispositivo che consente ai computer o alle stampanti di comunicare tra loro in una rete
server DHCP	Un computer o un router che assegna un indirizzo IP univoco a ogni periferica nella rete. Gli indirizzi univoci evitano eventuali conflitti.
server di stampa interno wireless	Un dispositivo che consente ai computer e alle stampanti di comunicare tra loro in una rete senza cavi
SSID (Service Set Identifier)	ll nome di una rete wireless. Quando si connette la stampante a una rete wireless, la stampante deve utilizzare lo stesso SSID della rete. Definito anche nome di rete o BSS (Basic Service Set).
UAA (Universally Administered Address)	Un indirizzo assegnato a una stampante di rete o a un server di stampa dal produttore. Per trovare l'UAA, stampare una pagina di configurazione di rete e vedere l'elenco dell'UAA.
WEP (Wired Equivalent Privacy)	Un'impostazione di protezione che consente di impedire gli accessi non autorizzati a una rete wireless. Altre impostazioni di protezione possibili sono WPA e WPA2.
Wi-Fi	Un termine dell'industria che descrive la tecnologia utilizzata per creare una WLAN interoperabile.
WPA (Accesso protetto Wi-Fi)	Un'impostazione di protezione che consente di impedire gli accessi non autorizzati a una rete wireless. L'opzione WPA non è supportata nelle reti wireless ad hoc. Altre impostazioni di protezione possibili sono WEP e WPA2.
WPA2	Una nuova versione di WPA. I router meno recenti difficilmente supportano questa opzione. Altre impostazioni di protezione possibili sono WPA e WEP.

Indice

A

allineamento delle cartucce di stampa 50 annullamento dei processi di stampa 41 assegnazione dell'indirizzo IP 32 avvertenze 77, 78, 79, 80, 81 avvertenze FCC 77 avvertenze sulle emissioni 77, 78, 79

В

Barra degli strumenti stampa di una pagina Web 37 biglietti d'auguri caricamento 35 buste caricamento 35, 41 stampa 41

С

caricamento biglietti d'auguri 35 buste 35, 41 carta 34, 37 carta di formato personalizzato 43 carta fotografica 34 carta lucida 34 carta lucida e fotografica 37 cartoline 35 cartoline fotografiche 35 etichette 36 lucidi 36 schede 35 trasferibili a caldo 35 carta, caricamento 34, 37 carta di formato personalizzato, caricamento 43 carta di formato personalizzato, stampa 43 carta e altri materiali di consumo ordinazione 54 carta fotografica, caricamento 34 carta lucida, caricamento 34 carta lucida e fotografica, caricamento 37

cartoline caricamento 35 cartoline fotografiche, caricamento 35 cartucce, stampa allineamento 50 conservazione 52 installazione 48 ordinazione 53 pulizia 50 pulizia manuale 51 rimozione 49 uso di originali Lexmark 49 cartucce di stampa allineamento 50 conservazione 52 installazione 48 ordinazione 53 pulizia 50 pulizia manuale 51 ricarica 49 rimozione 49 uso di originali Lexmark 49 cavo Installazione 27, 28 USB 28 CD stampa delle foto da 46 Centro servizi 55 Chiave WEP indice chiave 32 codice di sicurezza 30 compatibilità della rete wireless 17 computer aggiuntivi installazione di una stampante wireless 20 Comunicazione non disponibile messaggio 75 configurazione indirizzo IP 19 configurazione della stampante in una rete wireless (Windows) 18 su una rete wireless (Mac) 18 connessione configurazioni 30

D

documenti stampa 37 documenti speciali, stampa 44 documento più copie, stampa di 38 driver XPS installazione 13

E

etichette, caricamento 36 etichette, stampa 42

F

filtraggio degli indirizzi MAC 30 firewall sul computer 67 fotografie stampa dal dispositivo di memorizzazione rimovibile collegato al computer 46 stampa da una fotocamera digitale collegata al computer 46 stampa da un CD utilizzando il computer 46 funzione Multi-up 39

G

guida carta 10

I

il software non si installa 56 impostazioni di stampa salvataggio ed eliminazione 44 impostazioni wireless modifica dopo l'installazione (Mac) 20 Indicatore Wi-Fi 10 descrizione dei colori 18 interpretazione dei colori 18 spia non accesa 67 indice chiave 32 indirizzo IP 31 configurazione 19 indirizzo IP, assegnazione 32 Indirizzo MAC 30 indirizzo MAC, individuazione 31 individuazione Indirizzo MAC 31 informazioni 8 pubblicazioni 8 sito Web 8 individuazione dell'indirizzo IP del computer (Mac) 31 informazioni, ricerca 8 informazioni di protezione 10 rete wireless 30 informazioni necessari per configurare la stampante in una rete wireless 17 installazione cartucce di stampa 48 software della stampante 13, 60 stampante di rete 32 Installazione cavo 27,28 installazione della stampante in una rete wireless (Windows) 18 su una rete wireless (Mac) 18 installazione di una stampante wireless computer aggiuntivi 20 installazione wireless informazioni necessarie per 17 non continua dopo il collegamento del cavo USB 63

L

La spia dell'indicatore Wi-Fi è ancora arancione 74 la spia dell'indicatore Wi-Fi è verde stampa non eseguita 67 livelli di emissione dei rumori 79 lucidi caricamento 36

Μ

Macintosh installazione della stampante in una rete wireless 18 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Mac) 20 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Windows) 20

Ν

norme di sicurezza 7

0

ordinazione della carta e di altri materiali di consumo 54 ordine inverso 39

Ρ

pagina di configurazione di rete stampa 62 pagina non viene stampata 57 pagina Web stampa 37 parte esterna della stampante pulizia 52 parti guida carta 10 Indicatore Wi-Fi 10 Porta USB 10 protezione alimentazione carta 10 supporto carta 10 vassoio di uscita carta 10 password 30 più chiavi WEP 32 più copie, stampa di 38 Porta USB 10 attivazione 61 processi di stampa annullamento 41 protezione alimentazione carta 10 protezione della rete 30 pubblicazioni, ricerca 8 pulizia parte esterna della stampante 52 pulizia degli ugelli delle cartucce di stampa 50 pulsante di accensione non acceso 55

R

rete Indirizzi IP 31 individuazione dell'indirizzo IP del computer 31 individuazione dell'indirizzo IP del computer (Mac) 31 individuazione dell'indirizzo IP della stampante 31 rete wireless aggiunta di una stampante alla rete ad hoc esistente 24 configurazioni domestiche comuni 25 creazione di una rete ad hoc 21 informazioni di protezione 30 informazioni necessari per configurare la stampa wireless 17 installazione della stampante in (Mac) 18 installazione della stampante in (Windows) 18 panoramica sulle operazioni di rete 25 potenza del segnale 29 risoluzione dei problemi 62 SSID 30 tipi di reti wireless 28 rete wireless ad hoc aggiunta di una stampante 24 creazione 21 ricarica delle cartucce di stampa 49 riciclaggio dichiarazione WEEE 79 rimozione delle cartucce di stampa 49 risoluzione dei problemi Centro servizi 55 problemi di comunicazione della stampante 59 rete wireless 62 risoluzione dei problemi, installazione il software non si installa 56 pagina non viene stampata 57 pulsante di accensione non acceso 55 risoluzione dei problemi, wireless La spia dell'indicatore Wi-Fi è ancora arancione 74 La spia dell'indicatore Wi-Fi è spenta 67 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Mac) 20 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Windows) 20

spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione 69,71 stampante non è in grado di connettersi alla rete wireless 64 risoluzione dei problemi di comunicazione 59 risoluzione dei problemi di installazione il software non si installa 56 pagina non viene stampata 57 pulsante di accensione non acceso 55 risoluzione dei problemi wireless La spia dell'indicatore Wi-Fi è ancora arancione 74 La spia dell'indicatore Wi-Fi è spenta 67 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Mac) 20 modifica delle impostazioni wireless dopo l'installazione (Windows) 20 spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione 69,71 stampante non è in grado di connettersi alla rete wireless 64

S

salvataggio ed eliminazione delle impostazioni di stampa 44 schede caricamento 35 segnale wireless rafforzare 29 server di stampa wireless non installato 75 sito Web individuazione 8 software Centro servizi 55 driver XPS 13 rimozione e reinstallazione 60 software della stampante installazione 13 reinstallazione 60 rimozione 60 software della stampante per Mac utilizzo 15 software Windows FastPics 14 Preferenze stampa 14

Productivity Studio 14 software per soluzioni fax 14 Utilità di impostazione wireless 14 Utilità impostazione fax 14 spia dell'indicatore Wi-Fi lampeggia arancione 69,71 SSID rete wireless 30 stampa buste 41 carta di formato personalizzato 43 documenti 37 documenti speciali 44 etichette 42 fascicolazione 38 foto da CD tramite il computer 46 foto dal dispositivo di memorizzazione rimovibile collegato al computer 46 foto da una fotocamera digitale collegata al computer 46 ordine inverso 39 pagina di configurazione di rete 62 pagina Web 37 più copie 38 più pagine su un singolo foglio 39 ultima pagina per prima 39 stampa di foto dalla scheda di memoria collegata al computer 46 da un'unità flash collegata al computer 46 da una fotocamera digitale collegata al computer 46 stampa non eseguita wireless 67 stampa non eseguita in modalità wireless 67 stampante di rete installazione 32 stampante non è in grado di connettersi alla rete wireless 64 supporto carta 10

Т

trasferibili a caldo, caricamento 35

U

ugelli delle cartucce di stampa, pulizia 50 ultima pagina per prima, stampa 39 USB cavo 28 utilizzo software della stampante per Mac 15

V

vassoio di uscita carta 10

W

Windows installazione della stampante in una rete wireless 18 wireless con USB 30 risoluzione dei problemi 67 stampa non eseguita 67